

# NUEVA RIOJA

Precio  
2 Ptas.

Opus. Legal L. O. 3

Jueves, 18 de Junio de 1964

Año XXVI - Num. 8.067

Martínez Zaporta, 9. Apartado 28. Logroño

Una obra maravillosa de **ESPASA CALPE**  
**DICCIONARIO ENCICLOPÉDICO ABREVIADO**  
7 gruesos volúmenes estampados en oro, que no deben faltar  
su hogar

se le ofrece en cuotas mensuales de 174 ptas. 18 meses  
crédito

**Imprenta y Librería Isidoro Octo**

H. Moroy, 1. --- Apartado 15. --- Logroño.  
Solicite folleto ilustrado gratis

## INTERESANTES MANIFESTACIONES DE ULLASTRES EN LISBOA

# "España, por el momento, está más inclinada hacia el M. C. E."

### "Pero es probable incluso una fusión de los "Seis" con los "Siete" antes de nuestra integración en uno de los grupos"

## Castiella conversó con el presidente y con el primer ministro de Turquía

LISBOA, 17.—España no tiene ninguna prisa para unirse al Mercado Común o a la Asociación Europea de Libre Comercio, ha declarado el ministro español de Comercio, don Alberto Ullastres, a los periodistas.

Es probable que ocurran muchas cosas —añadió el ministro— antes de que España pase a formar parte de cualquiera de estos grupos internacionales de comercio, entre ellas la fusión de los "Seis" con los siete.

Por el momento —continuó diciendo el señor Ullastres—, España está más inclinada hacia el Mercado Común y sus perspectivas a este respecto han mejorado debido a los últimos acontecimientos de Bruselas. En cualquier caso, agregó el ministro, España está esperando su momento y está dispuesta a esperar.

Ullastres expresó su admiración por la V Feria Internacional de Lisboa, que calificó de una de las mejores que ha visitado.

También habló calurosamente de sus entrevistas con el presidente Thomas, con el primer ministro, Oliveira Salazar, con el ministro de Asuntos Exteriores, Franc. Nogueira, y con su anfitrión, el ministro de Economía, Teixeira Pinto, cuya reciente visita a la capital de España devuelve ahora el ministro español.

Don Alberto Ullastres estuvo más de hora y media con Oliveira Salazar, al que elogió di-



Después de su regreso de Ginebra, el ministro de Comercio, don Alberto Ullastres, emprendió viaje a Portugal, país en el que hizo las declaraciones reproducidas. —(Foto Fiel).

ciendo que es un estadista universalmente respetado, añadiendo que lo que más le impresionó de su entrevista con el fue su gran interés y profundo conocimiento de numerosos asuntos, su capacidad para es-

tudiarlos y discutirlos con gran paciencia y atención, pero también con humor.

Declaró el señor Ullastres que sus conversaciones en Lisboa se han referido exclusivamente a asuntos comerciales. No ha habido tiempo —dijo a los periodistas— para ocuparse de otros campos económicos más extensos.

Por la tarde, el ministro español de Comercio marchó en automóvil para visitar el Santuario de Nuestra Señora de Fátima, situado a 170 kilómetros al Norte de Lisboa.

La visita de Ullastres terminará mañana por la mañana, en que emprenderá el viaje de regreso a Madrid a las 10<sup>15</sup> horas.

**LA JORNADA DE CASTIELLA**  
ANKARA, 17.—La primera jornada de la visita oficial del ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, a Turquía, ha comenzado esta mañana temprana-

no, a las nueve y media, hora local, con la colocación de una corona de flores en el mausoleo de los muertos por la patria.

El resto de la mañana lo ha dedicado el ministro español de Asuntos Exteriores a una serie de conversaciones con las personalidades de la más alta magistratura del Estado turco.

A las diez de la mañana fue recibido en audiencia por el presidente de la República, señor Cemal Gürsel, estando también presente en la entrevista el embajador de España en Ankara.

A las diez y media, los ministros español y turco de Asuntos Exteriores celebraron una reunión de trabajo, en la sede del Ministerio, durante la cual hubo un cambio de impresiones sobre la actual situación internacional.

Los ministros han pasado revista a todas las cuestiones que interesan a ambos países en los aspectos políticos, económicos y culturales. En los medios de la delegación española existe gran satisfacción acerca de estas conversaciones, que se han desarrollado dentro de un clima de amistad y comprensión mutua.

Terminada esta reunión, el señor Castiella y su séquito se trasladaron a la presidencia del Consejo de Ministros, donde fueron recibidos por el presidente, señor Ismet.

## PROYECTOS DE SEFARDITAS ESPAÑOLES

ESTAMBUL, 17.—Un grupo de sefarditas españoles acudió ayer al aeropuerto de esta ciudad para saludar al ministro de Asuntos Exteriores español, don Fernando María Castiella, que viajaba a Ankara.

Los sefarditas testimoniaron su acendrado españolismo, subrayando su satisfacción por el extraordinario éxito alcanzado por el simposio organizado recientemente en Madrid por el Instituto de Cultura Hispánica, que constituye un fiel exponente del interés que existe en España por la cultura sefardita. Manifestaron igualmente al señor Castiella sus deseos de reorganizar la Casa de España y la Cámara de Comercio española en Estambul, haciendo grandes elogios del consul general de nuestro país, que no ha regateado esfuerzos para conseguir la estrecha unión de la colonia española.

## Franco recibió al jefe de Operaciones Navales del Mediterráneo



El Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, saludando al jefe de Operaciones Navales del Mediterráneo de la Marina de los Estados Unidos, almirante David L. Mac Donald, que le visitó en el Palacio de El Pardo. —(Foto Fiel).

## Declaraciones de López Rodó

# España constituye la óptima localización geográfica para las nuevas industrias alemanas

### Se nos están quedando chicas las fronteras y hay que penetrar en los mercados exteriores

BARCELONA, 17.—"España constituye la óptima localización geográfica para las nuevas industrias alemanas", ha manifestado don Laureano López Rodó, comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social, que acaba de regresar de la República Federal Alemana, en unas manifestaciones que publica hoy "La Vanguardia", y en las que dice:

"En Alemania me he reunido con miembros del Gobierno de la República Federal, así como en círculos financieros e industriales, en los que no he tropezado con ninguna clase de problemas, al contrario, todos ellos han demostrado un gran interés por incrementar sus inversiones en España y contribuir de diversos modos en el Plan de Desarrollo español. Por la concesión de créditos, fundamentalmente privados, ayuda técnica e inversiones, tanto directas como a través de la Bolsa, en todos los sectores industriales, sin excepción, el sector industrial está en fase de comienzo o ampliación de sus actividades en España. Duran-

te mi visita a Alemania, los círculos financieros e industriales germanos han subrayado la oportunidad de este incremento tras el reciente acuerdo de Bruselas de iniciar las conversaciones del Mercado Común con España, que los alemanes

esperan sean laboriosas, desde luego, pero que logren llevarse a buen término. Para los empresarios alemanes, nuestras negociaciones con el Mercado Común hacen que suba de pun-

(Pasa a la última página)

## Momento político internacional

# Kruschev apunta a los países nórdicos

Nikita Kruschev no es un gobernante de despacho; esto lo está demostrando con sus frecuentes viajes por el interior de la URSS y por los países satélites. Sigue con ello la línea marcada por los dirigentes occidentales de la postguerra.

Pero Kruschev nunca se había decidido a viajar por los países escandinavos, a pesar de que éstos han sido siempre una de las máximas aspiraciones del Kremlin: el extender su red de Gobiernos satélites por estos países del Norte europeo hubiera supuesto la mejor solución a la penuria marítima de la Unión Soviética, con las consiguientes ventajas económicas, sobre todo en el aspecto comercial.

Sin embargo, estos países le han vuelto las espaldas y le han mostrado los dientes cuantas veces el poderoso Kruschev de hace cinco o seis años les amenazó gravemente con el bloqueo. Dinamarca, lo mismo que Finlandia y Suecia, no le han temido nunca, porque sus relaciones con la Europa media siempre han sido optimistas en lo político y en lo económico.

Ya a Kruschev se le han debido quitar de raíz los sueños de convertir el Mar del Norte y el Báltico en mares soviéticos; ya está convencido de que no es fácil arrancar de las gentes nórdicas la idea de tirano que se ganó con la servidumbre a que ha sometido a tantos países europeos. Entonces, ¿qué es lo que le lleva en este viaje?

Las naciones de la cresta occidental de Europa han desarrollado notablemente sus economías en los últimos años; y lo han conseguido en un ambiente de estabilidad política y social que ya quisiera el gobernante soviético para sus satélites. Esta prosperidad económica es la que anima al Kremlin a mirar con ojos amistosos a los países nórdicos; la economía soviética, sobre todo en el sector agrícola, está pasando una de sus más graves crisis; los mercados de la C. E. E. no se le abrirán de momento; y su tensión con los chinos es creciente. Escandinavia es, pues, para él una solución de urgencia.

LUMBERERAS

## De Gaulle piensa visitar todas las Repúblicas suramericanas

### Durante la gira que iniciará el veinte de septiembre

PARIS, 17.—El presidente De Gaulle ha declarado a los parlamentarios franceses que visitará todas las Repúblicas suramericanas en el curso de su gira, que dará comienzo el 20 de septiembre próximo.

Señaló el presidente, en una

recepción celebrada en el Palacio del Eliseo: "Comenzaré mi recorrido en Caracas, tras una escala en Pointe-à-Pitre (Guadalupe). Luego, en mi desplazamiento desde el Perú a Chile, viajaré a bordo de un buque de guerra francés, viaje en el que invertiré tres días. En la etapa final de mi gira visitaré los países de la costa atlántica".

Desde que el general sufrió la reciente operación de próstata, se dudaba si su salud podría asistirle para el cumplimiento de su plan inicial de visitar las diez Repúblicas suramericanas.

## Convenio colectivo sindical interprovincial de las industrias lácteas

MADRID, 17.—Mañana publicará el "Boletín Oficial del Estado" entre otras, la siguiente disposición:

Trabajo.—Resolución por la que se aprueba el convenio colectivo sindical de ámbito interprovincial de las industrias lácteas.



## La estrella rusa asistió a misa

SAN SEBASTIÁN. —Alyda Artmeze, protagonista del film "Don Quijote", presentado al Festival por Rusia y que ha obtenido un premio especial honorífico, concedido por el Círculo de Escritores, hablando con el Padre Firriero, pocos momentos antes de que la estrella rusa asistiera a la santa misa, celebrada el domingo en la catedral de San Sebastián.

(Foto Torremocha).

## LEA VD. HOY:

- \* EL "CASO JUAN HERNANDEZ" VUELVE A LA ACTUALIDAD (Quinta)
- \* LOGROÑO FLASH (Tercera)
- \* ESPAÑA Y RUSIA JUGARAN LA COPA DE NACIONES (Séptima)
- \* LOGROÑO, CIUDAD DE VERANO (Novena)
- \* MICROSURCO (Décima)



# LA VIDA EN LA CIUDAD

## Hace 25 años

DOMINGO, 18 DE JUNIO DE 1939 EN ESPAÑA

España rindió homenaje postumo al triunviro fundador de la Falange y heroico aviador Julio Ruiz de Alda, asesinado por los marxistas en Madrid. Exhumado su cadáver, fue trasladado al aeródromo de Barajas, donde se dijo una misa de cuerpo presente, asistiendo autoridades, jerarquías y camaradas de la Vieja Guardia. Rendidos los honores militares, pronunció un sentido discurso el secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta. El féretro fue subido a continuación en el trimotor "Navarra" para ser conducido a Pamplona. En la capital de Navarra esperaba una inmensa multitud, procedente de todos los pueblos de la provincia y miles de falangistas representando a todas las provincias. Ante el trípulo levantado en la Diputación pronunció una arenga el general Sagardía. En Estella, también un gran gentío asistió a los últimos actos, celebrándose una impresionante comitiva de antorchas hasta el cementerio, donde recibió definitiva sepultura el cadáver del glorioso Caído, cantándose, tras los responsos, el "Cara al sol".

Unidos se ofrecían para una mediación, en tanto la Prensa japonesa estimaba que Inglaterra debía ceder Hong-Kong. En Francia y en Gran Bretaña se consideraba muy grave la situación.

Chamberlain ofrecía que continuaban las negociaciones con la URSS, pero que surgían más dificultades una vez pasadas a segundo término las referencias a los países bálticos. Parecía ser que la URSS pedía seguridades en Extremo Oriente y más amplias en Europa.

EN LOGROÑO

Miles de falangistas de toda la provincia participaron en el homenaje postumo a Julio Ruiz de Alda. En Pamplona y en Estella formaron en la presidencia del duelo los camaradas de la Vieja Guardia de Logroño Julio Perna, Norberto Santarén, Federico Palacios, Eugenio Santana y Pascual Mingulón.

Para cambiar las primeras impresiones sobre las corridas de San Mateo, se reunió por vez primera la entidad taurina "La Popular", representando al Ayuntamiento el concejal don Fidel Mendonza, y a la Cámara de Comercio, don Manuel Sáinz.

El día en la ciudad, agradable, con mucha animación en los paseos. Fue el último día de "real de la feria" y de la tómbola benéfica.

En el Teatro Moderno y Cinema Social se estrenó la película "A las milagrosas" con Ernest Uffet, as de la Aviación alemana y de la acrobacia aérea mundial.

La temperatura máxima fue de 21,9 y la mínima, de 12,8 grados.

## Hace 50 años

JUEVES, 18 DE JUNIO DE 1914

El señor Dato no acudió a la Presidencia porque tuvo que asistir a la boda del hijo de Romanones. El subsecretario, marqués de Santa Cruz, recibió a los periodistas, a los que dijo que los telegramas recibidos de provincias acusaban tranquilidad.

El director de la compañía minera de Riotinto comunicaba al ministro de la Gobernación que, a consecuencia de un acto de sabotaje, habían quedado sin trabajo 1.500 obreros.

El Gallo seguía mejorando de su herida. Llegó a Sevilla su esposa, Pastora Imperio, que insistió de ir a Algeciras para ver a su marido, por habersele indicado así por telegrama su marido José Luis Gómez.

Después de haber fijado el sobrestante municipal de Logroño la línea oficial para la construcción del edificio de las Hijas de María Inmaculada para el Servicio Doméstico frente a la plaza de toros (ya desaparecida, que estaba al final entonces de Duquesa de la Victoria), todo quedó listo para colocar la primera piedra.

Se practicaron en nuestra ciudad pruebas de una nueva máquina barredora y regadora, siendo felicitado su constructor, don Angel Cenzano.

Los propietarios de los hoteles del Paseo del Príncipe de Vergara pedían al Ayuntamiento se cortaran los chopos que impedían el arragio de la acera.

No pudo celebrarse reunión la Junta Local de Reformas Sociales por no asistir más que tres de los individuos que la formaban.

El día en nuestra ciudad nublado, cayendo por la tarde copiosos chaparrones. La máxima fue de 27,2 y la mínima de 11,2.

### La Bodega Cooperativa de Alcañore

VENDE VINO DE CALIDAD con 16 a 17 grados malligand, a precio de 420 a 435 pesetas litro sobre carruaje en bodega y pago a treinta días fecha.

La familia de DON MANUEL MURGA URIBE (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacer lo personalmente, nos ruegan expresamos su agradecimiento a cuantos asistieron a las actas piadosas celebradas con motivo de su fallecimiento y les hicieron testimonio de su amor.

### L. Buzarra

en su nuevo establecimiento de M. de Vallejo, 17. Las últimas novedades en sartenes.

### SECADORAS INURI

### Convocatoria de becas

## Para la Universidad Laboral «Francisco Franco». Para maestros.

El Servicio de Universidades Laborales, en nombre del Fondo de Protección al Trabajo, convoca mil doscientas becas para los trabajadores que deseen asistir a los cursos de perfeccionamiento profesional a desarrollar en la Universidad Laboral «Francisco Franco» de Tarragona, del primero de julio al 30 de agosto.

El número de plazas que se convocan están distribuidas de la siguiente forma:  
Doscientas plazas para la especialidad siderometalúrgica.  
Doscientas plazas para la especialidad mecánica.  
Doscientas plazas para la especialidad eléctrica.  
Doscientas plazas para la especialidad minera.  
Doscientas plazas para la especialidad de construcción.

Doscientas plazas para trabajadores del campo.  
La edad exigida oscila entre los 18 y 45 años, siendo preferidos los trabajadores que se encuentren en paro involuntario.  
A los aspirantes se les facilitará el impreso correspondiente, así como cuanta información precisen, en esta Delegación, finalizando el plazo de solicitud el día 20 del presente mes, a las doce horas.

(Delegación de Trabajo).

### BECAS PARA MAESTROS

El B. O. del E. del 12 de los corrientes publica una resolución de la Comisaría General de Protección Escolar, de fecha primero del actual, convocando concurso para la adjudicación de cien becas para maestros nacionales que cursen estudios de Filosofía y Letras (Sección de Pedagogía).

Los maestros nacionales que deseen solicitar en dicho concurso por reunir las condiciones para ello (contar con más de dos años de servicios en propiedad, además de otros requisitos), presentarán a la instancia y documentación necesaria que señale dicha disposición en la Delegación Administrativa de Educación Nacional de la provincia en que ejerzan, en el plazo de veinte días siguientes a la fecha del citado "Boletín Oficial".

(Delegación Administrativa de Educación Nacional).

### SEÑORITA

18 a 22 años, se necesita para la nueva cursal de una Agencia de Viajes en Logroño. Imprescindible buena presencia, trato agradable y, preferente, con conocimiento de idiomas.

### BOTONES

14 a 15 años, se necesita para Agencia de Viajes. Escriban a mano con amplios detalles a:

### «VIAJES ECUADOR»

AVENIDA DE ESPAÑA, 2. LOGROÑO. Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.496.

## AGENDA DEL DIA

Por la mañana, llama siempre al teléfono

1561

(NUEVA RIOJA)

Para anuncios suscripciones, distribución de periódicos y consultas sobre pagos, cobros e información sobre anuncios o esquilas, llame al teléfono

1561

(ADMINISTRACION)

Para cualquier cosa que necesite de NUEVA RIOJA de siete y media de la tarde a cuatro de la madrugada, llame al

1337

(REDACCION)

### SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Efrén, Siro y Diácono, cf. y dr. Germán, ur., y Marcia, Vg. 3 cl. blanco. Misa "la media", or. pr. conu. Ss. Marcos y Marcellano, mrs.

SANTOS DE MAÑANA. — Juliana de Falconeris, Vg.; Gervasio, Protasio y Gaudencio mrs., y Bonifacio, 3 cl. blanco. Misa "Dixisti", or. pr. conu. de Ss. Gervasio y Protasio, mrs.

### MISAS VESPERTINAS

(EN DIAS NO FESTIVOS)

Santiago, Santa Teresita y Valvanera, a las siete y media; San Bartolomé, a las ocho menos cuarto; Redonda, Carmelitas y Corazón de María, a las ocho.

### NATALICIOS

Un varón y tres niñas fue el balance de las inscripciones verificadas ayer en el Registro Civil. A los nuevos logroñeses se les impusieron los nombres de Ana-Isabel, hija de don Ernesto Montaña y de doña Germana Martínez; Ana-Bernardina, hija de don Jesús Manuel Rubio y de doña Mercedes Rodríguez; María-Elisa, hija de don Eugenio Martínez y de doña Aurora Ramos, y, por último, José-Antonio, hijo de don Jesús Alfonso Calavia y de doña Felisa Lacarra, todos ellos vecinos de nuestra capital. Fa-

### Letreros luminosos

ROTULOS - BANDEROLAS PLAFONES - NEON FLUORESCENTES PRECIOS FABRICA Presupuestos sin compromiso Marcelino Izquierdo, Baños n.º 1. Tel. 4285. LOGROÑO

### ESTUFAS INURI

### A Valvanera

EMPRESA GUINEA Domingos y festivos: Salida, 8'30. Regreso, 18'30. Informes y billetes: ESTACION DE AUTOBUSES Ventanilla número 5.

### LUBRIFICANTES

Solamente marcas de garantía. Viuda de CELSO RUBIO VERA DE REY 11 LOGROÑO

ra todos, nuestro cordial enhorabuena.

### MATRIMONIOS

Tomás Plaza Fernández con María Luisa Rodríguez Plaza.

### SERVICIO FARMACEUTICO

Don Román Vallejo Tejada, Hermanos Moroy, 28, y don José Pérez Orive, V. de Rey, 9.

### TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS ... .. 1010  
CASA SOCORRO ... .. 1410  
COMISARIA POLICIA ... .. 1610  
CRUZ ROJA (ambulancia) 2426  
CRUZ ROJA (dispensario) 1510  
ESTACION AUTOBUSES 2127  
BILLETES RENFE ... .. 3856  
GUARDIA CIVIL ... .. 1310  
GUARDIA MUNICIPAL ... 1210  
HOSPITAL MILITAR ... 3199  
HOSPITAL CIVIL ... .. 1410  
G. CIVIL TRAFICO ... .. 5485  
TAXI NOCTURNO (sólo casos urgencia. Inspección Policía) ... .. 4210

### CUPON PRO CIEGOS

Número premiado ayer

307

### COCINAS INURI

\*\*\*\*\*

# ODAG

tiene el honor de presentar sus nuevos frigoríficos

modelos	P. V. P.	Impuestos incluidos
228	12.835'-	
255	14.980'-	
395	22.982'-	

principales características:

- Grupo hermético motor-compresor.
- Evaporador de "Aluminium Roll-Bond".
- Enchufe inferior para conectar aparatos de hacer helados.
- Botón para deshelado automático.
- Un incomparable "finish".

Otros maravillosos modelos:  
mod. 70 4.999'- mod. 90 6.686'- mod. 140 7.999'- imptos incl.

## PREGUNTE A QUIEN TENGA ODAG

## VENTANA A LA CALLE

Con el comienzo de las vacaciones escolares —ahora vespertinas y dentro de poco completas— aumenta el número de niños que quedan en libertad de callejear por ahí a sus anchas.

A los chicos, esto del callejear a su libre albedrío, les entusiasma. Para los niños, la calle, el estar en la calle, el campar por sus respetos en la calle, tiene un atractivo irresistible. Callejear, constituye para la infancia una auténtica y tentadora aventura, a la que los pequeños se lanzan con gozosa inconsciencia.

Pero es una aventura cuajada de peligros, para ellos y para todos. Esto lo sabemos los mayores. Y es a nosotros, a los mayores, a los padres y familiares, a quienes nos corresponde, por tanto, vigilar para prevenir y evitar esos peligros.

Hay que recalcar bien esto, porque siempre quedan padres demasiado confiados o despreocupados en exceso, que dejan a los chicos, en esta época, un poco abandonados a sus instintos e inclinaciones. Y ya se sabe lo que es un chico, en la calle, abandonado a sus instintos. Todos hemos sido chicos y hemos tenido nuestros instintos, ¿verdad, ustedes?

Precisamente por eso, se le pone ahora a uno la carne de gallina ante el espectáculo de cualquier pandilla de mocuoselos, que se siente dueña y señora de la calle.

Ayer mismo, vimos a tres o cuatro críos corriendo alocados tras una pelota, en plena calzada, por una de las calles de mayor tráfico de Logroño. Aquello tenía más emoción que ver dar "espaldinas" a "El Cordobés". Y, los chavales, tan campantes.

Cuidemos, pues, entre todos de esos chicos callejeros, que en esta época abundan más que en ninguna otra. Que la circulación rodada extreme la prudencia. Que los diligentes guardias abran el ojo. Que los ciudadanos conscientes colaboren.

Pero, más que a nadie, ésta es cosa que incumbe directa y principalmente a los padres. Los hay, es cierto, seguramente en una gran mayoría —y nos place decirlo— que se preocupan, vigilan y guardan a sus hijos como es debido. Pero siempre queda, también, un cupo de "chicos sueltos" de los que no puede esperarse nada bueno, ni para ellos ni para los demás. Y, luego, mira.

A ver, pues, esos padres.

Si, si; los guardias, los conductores y los ciudadanos, también.

Pero, si los padres no se preocupan y se sienten responsables los primeros, adelantaremos poquísimo.

\*\*\*



Casos ayer atendidos por la Hucha Popular:

Cuatro frasquitos de "Farmapén médico", una caja de comprimidos de "Citro-cil", otra de ampollas de "Hepavital", un envase de grageas de "Becozyne" y una caja de polvos de "Gelobistrit", para una enferma necesitada.

Y un bote de tabletas de "Hober" para otra enferma de modestos posibles.

Importe de todo esto, con casi cinco virulillos de "redondeo", cuatrocientas cuarenta y cinco (445) pesetas.

De aportaciones, hemos recibido las siguientes, todas ellas para el caso del niño que va a ser operado de la vista:

X. X., quinientas (500) pesetas.  
María Virginia, María Isabel y Javier, setenta y cinco (75) pesetas.

Y "Una señora", cincuenta (50) pesetas, que Dios se lo pague a todos.

Con lo consignado, el fondo general de la Hucha pasa de las tres mil seiscientas ochenta y cinco (3.685) pesetas en que estaba ayer, a las tres mil doscientas cuarenta (3.240).

Y el fondo especial para el niño que va a ser operado de la vista, de las mil doscientas noventa (1.290) a las mil novecientas quince (1.915).

Sumadora impresora eléctrica que suma, resta, da el saldo negativo y posee dispositivo multiplicador.

Electrosuma

hispano olivetti

DE MIGUEL, HNOS. • Calvo Sotelo, 9 • Teléfono 1767

## TALLERES GABILONDO, S. A.

Por ampliación, se precisan oficiales de primera

CALDEREROS	MANDRINADORES
TORNEROS	AJUSTADORES
VERIFICADORES	MOLDEADORES

Buena retribución, salario más primas e incentivos. Escribir Jefe de Personal, con historial laboral. Paseo Arco de Ladrillo, 50. — VALLADOLID. Teléfonos 31300 y 31309

## Venta vehículos

En el Juzgado de Instrucción de ESTELLA se procederá a la venta de cuatro camionetas y dos turismos en su basta, que tendrá lugar el día veintitrés del actual y hora de las doce de la mañana.

CAMIONES: Scania Valis, Pegaso, Cspel y Man  
TURISMOS: Seat 600 y Seat 1400, éste provisto de motor Mercedes

Informes: Antonio Bayona. Tel. 31. Estella (Navarra)

El tiempo, ayer

Máxima, 27,4, a las 1; mínima, 12,4, a las siete de la mañana; media, 19,9. Presión atmosférica, 726. Humedad relativa: Máxima, 76 %, a las siete; mínima, 42 %, a las 17.

Cartas al director



Del director a los lectores CAMBIO DE CONDUCTAS

Estimado lector: No es la primera vez que en estas cartas me he referido al turismo. Cuando se dio definitivo impulso a la elogiable campaña nacional para su fomento, tres convenientes glosas su importancia, resaltar los magníficos efectos económico-sociales que debería tener la preocupación del Gobierno, encauzada por el Ministerio correspondiente. Ha pasado todavía muy poco tiempo desde que se iniciaron y se están viendo palpablemente los frutos de una serie de medidas acertadas.

Pero quien está habitualmente en contacto con el turista no es el Gobierno, ni siquiera los guías oficiales. El turista llega a los hoteles, a las playas, a las estaciones de servicio de carretera, a las cafeterías, al comercio, a las calles y campos de España. Es en estos lugares en los que nuestros visitantes deben encontrar simpatía, atenciones y precios justos. Lo de los precios justos viene a cuento de una experiencia personal en zona de interés turístico, pero en épocas de abandono y de explotación (lógicamente dichas zonas vivían una precaria existencia). Varias veces presencié cómo les pedían a los turistas un precio excesivo por determinados servicios (exactamente el doble del exigido a los españoles).

Hoy, por fortuna, no ocurre lo mismo. Como contrapeso a mis observaciones anteriores, podría contar el hecho de un camarero que devuelve solícito una cantidad que le entregan de más por error o la del hotel que envía a su cliente con toda diligencia un objeto olvidado en la habitación. Además de las atenciones que se suelen tener con extranjeros y nacionales y de la organización montada por las diferentes empresas (junto a los servicios públicos u oficiales) para servir mejor a sus clientes.

El cambio ha sido radical. El ambiente de una época concreta ayuda en estas transformaciones, pero también la política de fomento que corresponde al Estado a escala nacional. Para que exista un clima hay que saber crearlo y mantenerlo. Hay zonas turísticas que progresan de manera prodigiosa de un año a otro. Antes, durante años y años, estuvieron sin explotar. La materia prima existía. Pero faltaban el impulso público, la iniciativa privada, los planes de explotación, la publicidad, etc. etc. Y también la honradez, en algunos casos, mentamente,

EL DIRECTOR

LOS LECTORES OPINAN

UNA PROTESTA

Logroño, 17-6-64.

Sr. director del diario NUEVA RIOJA. Logroño.

Muy señor nuestro, Me permito dirigirse la presente carta al objeto de poner de manifiesto nuestro desacuerdo con el hecho de haberse permitido la instalación de una caseta para subasta en el andén central del Paseo o Plaza del Espolón para fines lucrativos y particulares.

Exactamente se ha venido a estropear ahora, cuando mayor era el contento de todos los vecinos de Logroño por la terminación de las obras en dicho lugar, quedando una magnífica perspectiva, limpieza y colorido de toda ella. Es acertadísimo, incluso, el haberse permitido la instalación de puestos de vendedores ambulantes (con la instalación, asimismo, de papeleras y varios medios de procurar una constante limpieza). Se ha roto el espacio, se ha puesto un feo parche y ha quedado a merced de residuos y papeles por las pasadas y jardines.

Cualquier sociedad es muy buena de procurarse ingresos para sus fines y también ser digna de elogio la cooperación desinteresada del dueño del negocio; pero los vecinos de Logroño, y particularmente los cohabitantes, no tienen por qué admitir ruidos desagradables ni molestias de ese género, habiendo otros lugares en la ciudad en los que pudiera instalarse. ¿Por qué no se ha convenido

De enseñanza

Exámenes de preuniversitario en la Universidad de Zaragoza

Se pone en conocimiento de los alumnos inscritos tanto en la prueba específica solamente como en la totalidad de las del curso, que los ejercicios comenzarán el próximo sábado, día veinte, en los locales de la Ciudad Universitaria, según anuncio que se fijará en la Facultad de Derecho.

Las pruebas específicas, tanto de Ciencias como de Letras, comenzarán a las nueve y media de la mañana y las de letras a las seis de la tarde.

LA VIDA EN LA CIUDAD

SPACIOS LOCALES

Lesionado de gravedad al caer de una caballería, en Alfaro

El vecino de Alfaro Benigno Mangado Catalán, de 59 años, sufrió una caída de caballería, siendo arrastrado por la misma, como consecuencia de la cual se produjo una fuerte contusión abdominal con shock traumático y probable fractura de hígado, de pronóstico muy grave. De dichas lesiones fue asistido en el Hospital Provincial de nuestra capital, adonde se le trasladó, si bien posteriormente fue llevado nuevamente a su domicilio.

Un vecino de Villamediana se hiere voluntariamente con una hoz

En el vecino pueblo de Villamediana se produjo unas lesiones voluntarias con una hoz de herida de 10 centímetros en la cara anterior del antebrazo izquierdo, con sección de músculo radial primero, y herida en cara posterior de la pantorrilla derecha, de 10 centímetros de longitud, de pronóstico reservado.

Accidente mortal en Arnedo

En la tarde del martes, en una obra en construcción sita en la confluencia de las carreteras de Soria y Ventas de Cervera, en la ciudad de Arnedo, al elevar unos materiales se desprendió, al parecer, uno de éstos, alcanzando al obrero Vicente Marrodán, de 45 años, casado y vecino de Hércules a quien produjo heridas que a pesar de una pronta asistencia facultativa, fueron causa del fallecimiento del infortunado obrero.

Cámara Oficial de Comercio e Industria

Con motivo de la dedicación por la Cadena de la «SER» del espacio titulado «Ustedes son formadables a favor del agente comercial y riojano don Juan Hernández García, mutilado de pies y manos como consecuencia de un accidente de circulación en el ejercicio de su profesión, la Cámara Oficial de Comercio e Industria de la provincia de Logroño inicia una suscripción a favor del mismo, que consideraremos finalizada el día diez del próximo mes de julio.

Espera esta Cámara que la solidaridad y la unión de los intereses industriales y comerciales de la Rioja aportarán generosamente sus donativos, para lo cual los donantes deberán personarse en estas oficinas —Calvo Sotelo, 11, segundo, izquierda— o llamar a su teléfono 18-72, en servicio permanente.

SERVIDORA DOMESTICA

Cuando te ausentes temporalmente con la familia a quien sirvas, o a tu casa particular para disfrutar de vacaciones o por cualquier otra causa, deberás solicitar de la entidad médica el correspondiente «volante de asistencia sanitaria» para que, si lo necesitas, puedas ser atendida en la localidad en que residas

Suscríbese a NUEVA RIOJA

Advertisement for Frisan refrigerators. Text: 'Elija Vd. según la experiencia frisan EL PRIMER FRIGORIFICO ESPAÑOL FABRICADO DESDE HACE 25 AÑOS CONSTITUYE EL ORGULLO DE MILLARES DE HOGARES. hoy le ofrece los maravillosos modelos 1964'. Features listed: Whirlpool compressor, steel cabinet, magnetic door, automatic defrost, large capacity, low consumption, 5-year warranty.



I. Exhibición de Productos Riojanos, en Pamplona

Ha sido organizada por el Centro Riojano para los «sanfermines»

Los Centros Riojanos de San Sebastián, Pamplona y Madrid han sido puntuales, un año más, a la cita de las fiestas de San Bernabé. Ellos han estado presentes en estas jornadas festivas a través de sus interesantes revistas que ponen de manifiesto sus añoranzas, su intenso afecto por todo lo riojano y su activa vida interna.

Logroño es una ciudad en que yo viviría (José Hierro)

Muchos fueron los logroñeses que escucharon a José Hierro durante su estancia en nuestra capital, a través de sus dos intervenciones en la revista hablada «Palabras» y de su conferencia del martes. Nosotros hemos querido conocer algunas opiniones suyas de manera más directa. Charlamos, pues, con este destacado poeta español y crítico de arte, Premio Nacional de Literatura y Premio March de Poesía.

que puedan responder a esa ambientación de la entidad protectora. —¿Una definición poética y artística de Logroño? —Yo lo expresaría todo diciendo que Logroño es una ciudad en la que yo viviría, como diría el contrario de otras, Logroño es una ciudad viva, no anquilosada en el pasado. —Finalmente, ¿qué hace ahora José Hierro? —Trabajar mucho, en la editora a que pertenezco, en mi labor de crítico de arte (que me lleva mucho tiempo, porque las salas de exposiciones en Madrid aumentan) y en mi producción poética cuando estoy en vena. —¿Su última publicación? —El libro de las alucinaciones.

palpan la actualidad de sus núcleos residenciales y de su común «patria chica». Este espíritu se manifiesta sobradamente en las publicaciones a que hemos aludido.

El Centro Riojano de la capital navarra, por ejemplo, está empeñado en aprovechar cuantas oportunidades tenga para propagar los productos típicos de la Rioja. Con este fin ha organizado para las fiestas de San Fermín, en las que Pamplona se convierte en ciudad internacional, la I Exhibición de Productos Riojanos. Será instalada en varios establecimientos del Centro de la capital.

Tan interesante iniciativa merece todo el apoyo de los industriales de productos riojanos, de quienes depende el que esta exhibición tenga la potencia que merece y sirva de nuevo vehículo propagandístico de lo riojano. Del Centro Riojano de Pamplona nos ruegan que hagamos conocer que basta con que se indique a la Secretaría (Plaza del Castillo, 23, segundo) las muestras que desean exponer, corriendo a cargo del Centro su transporte.

Que esta I Exhibición tenga el éxito rotundo a que se hace digna la voluntad puesta por sus organizadores.

Cosas que se ven y oyen

MAS SOBRE SEÑALIZACIONES

En algunas tertulias se ha tocado el tema de las nuevas señalizaciones introducidas por nuestro Ayuntamiento en la regulación del tráfico urbano. Y se ha tocado en un ambiente de satisfacción. Satisfacción por parte de los «motorizados» y por parte de los simples peatones. Cada uno por su sitio y todos encantados.

En esta misma línea de hacer más cómodo el deambular por calles y calzadas, tenemos entendido que, en breve, se va a proceder también a pintar algunos pasos de peatones, por nuevos unos y por desdibujados otros. Y, sobre todo, se piensa —gracias a Dios— colocar algunos de ellos del llamado tipo «cebra», es decir, con preferencia de peatones sobre vehículos (aunque usted tenga coche, comprenderá que el peatón es el incómodo y es, por tanto, el que debe contar con mayor número de seguridades cuando circula por las calles).

HAY TOREROS PARA TODOS LOS GUSTOS

Durante su estancia en nuestra ciudad, el famoso humorista Evaristo Acevedo dijo que hoy día hay toreros para todos los gustos, por sus especiales apelativos. Así: «El Bala» es el de los militares; «El Incluir», el de los aficionados a los seriales radiofónicos; «El Zurdo», el de los izquierdistas, etc.

También afirmó que Adán es el número uno de los toreros, puesto que es el primero del escalafón taurino, anticipándose con ello a Luis Miguel Dominguín. Todavía dijo más: el primero en la suerte de matar fue Cain. Ahí queda eso.

Suscríbese Vd. a NUEVA RIOJA

II Consejo Económico Sindical de Logroño

Mañana comienzan las sesiones plenarias para estudiar las importantes conclusiones acordadas por las ponencias

La sesión de clausura está señalada para la una de la tarde del sábado

En las primeras horas de la tarde de ayer, el gobernador civil, señor Frago de Toro, al que acompañaban el delegado provincial de Sindicatos, señor García Chirveches, y el vicesecretario provincial de Ordenación Económica, señor Acedo, convocó a los informadores de Prensa, Radio y TV para darnos cuenta de la próxima clausura del "II Consejo Económico Sindical" de nuestra provincia.

Comenzó el señor gobernador destacando la labor de las distintas ponencias que durante los días 4, 5, 6 y 8 de los corrientes terminaron sus sesiones de trabajo y redactaron sus correspondientes conclusiones, actualizadas en forma que en ellas están recogidos los más recientes acontecimientos, que han derivado en la situación que se refiere.

Los señores Frago de Toro, Chirveches y Acedo fueron sintetizando la importancia de las conclusiones que van a ser sometidas a la aprobación del Pleno y que inmediatamente de aprobadas definitivamente será de-



signada una Comisión que acudirá a Madrid para hacerlas llegar sin pérdida de momento al Caudillo y a las altas jerarquías de la nación.

Las reuniones plenarias se celebrarán mañana y pasado, 19 y 20, con arreglo al programa siguiente:

Mañana, viernes, a las diez y media, misa del Espíritu Santo en la capilla del Colegio de RR. MM. Adoratrices.

A las once, apertura oficial del "II Pleno" en el salón de actos de la Jefatura Provincial del Movimiento, por el señor gobernador civil, presidente del mismo, y seguidamente, estudio y deliberación de las ponencias: Transportes y comunicaciones; Vivienda y urbanismo; Turismo, y Formación profesional.

A las siete de la tarde, en el aula de cultura de la Caja Pro-

vincial de Ahorros, estudio y deliberación de las ponencias: La población, el medio natural y renta provincial, y La industria riojana. Este Pleno será presidido por don Rodolfo Argemí, vicesecretario nacional de Ordenación Económica.

El sábado día 20, a las diez de la mañana, en el Cine Rialto, estudio y deliberación de las ponencias del sector agrario, y en el mismo salón, a las trece horas, Pleno de clausura, con asistencia de autoridades y jerarquías nacionales, provinciales locales. Ha prometido su asistencia el subcomisario del Plan de Desarrollo, don Antonio González Sáenz.

El señor gobernador tuvo con nosotros un amplio cambio de impresiones sobre la trascendencia que sin duda alguna ha de tener este II Consejo Económico Sindical de la provincia de Logroño para el logro de las justas aspiraciones de la economía de la Rioja.

A continuación damos cuenta de las ponencias y de los señores presidentes de las Comisiones de trabajo y ponentes de cada una de ellas, que son como sigue:

"La población, el medio natural y renta provincial". — Presidente de la Comisión de trabajo, don Rufino Briones Matute, vicepresidente de la Diputación Provincial, y ponente, don Vicente Lozano López, jefe provincial de Estadística.

"La agricultura en la provincia". — Presidente, don José María Fernández Azcona, presidente de la Cámara Sindical Agraria, y ponente, don Angel Martínez y Martínez-Zaporta, ingeniero jefe de la Jefatura Agronómica.

"La ganadería". — Presidente, don Mateo de Miguel Hernández, ex-procurador en Cortes por los Municipios de la provincia y alcalde de Autol, y ponente, don Julián Cuevas Álvarez, jefe provincial de Ganadería.

"Montes y repoblación forestal". — Presidente, don Cecilio Valganión Robledo, alcalde de Ezcaray, y ponente, don Laureano Campos Rubio ingeniero jefe del Distrito Forestal.

"Comercialización de los productos agrarios". — Presidente, don Francisco Achilaga Rebollo, que lo es de la Cámara Oficial de Comercio e Industria, y ponente, don Diego Ochagavía Fernández, secretario de la misma.

"La industria riojana. Estado actual. Su modernización y expansión". — Presidente, don Jesús Martínez-Corbellán, presidente de la Diputación, y ponente don José Lapeña Malumbres, ingeniero jefe de la Delegación de Industria.

"Transportes y comunicaciones". — Presidente, don Manuel Reig y Rolé de Luis, ingeniero jefe de Obras Públicas, y ponente, don Marino Martínez Güerea, ingeniero de la misma.

"Vivienda y Urbanismo". — Presidente, don Juan Antonio Martínez Bretón, alcalde de Logroño, y ponente, don Fernando Tejada Vélez, delegado provincial de la Vivienda.

"Turismo". — Presidente, don Fernando Tejada Vélez, subjefe provincial del Movimiento, y ponente, don Francisco Rodríguez Malcoán, delegado provincial de Información y Turismo. "Formación profesional". —

Agua destilada, sal común y fenol

CONTIENE EL SUERO DE NAESENS. PARIS, 17.—Los técnicos han informado que el suero antileucemia de Gaston Naessens está "confeccionado" con agua destilada, sal común y fenol, agregando en su informe que las pruebas y análisis realizados con ratones han sido negativos.

POLEMIZANDO

Es absurdo que un automóvil no pueda cruzar abiertos los semáforos establecidos en Vara de Rey antes de llegar a Calvo Sotelo y el que existe frente al Banco de Bilbao. Deberían estar sincronizados.

Fiense que la Gran Vía de Madrid, por ejemplo, cuando los automóviles no son detenidos por las aglomeraciones, se pueden cruzar todos los semáforos de la calle en verde. Lo mismo ocurre en un gran trayecto de la Avenida del Generalísimo de la capital de la nación y en otros recorridos semejantes que se podían citar como botón de muestra.

La bifurcación Vara de Rey - Avenida de España - Pérez Galdos, frente a la llamada estación de engrase, carece casi por completo de alumbrado público. El lugar es de gran importancia en lo que a circulación rodada y paso de peatones se refiere. Nos han dicho que se han producido algunas accidentes por tal causa.

Algunos travesaños de madera de los nuevos bancos del Espolón se hallan rotos debido a las condiciones de la madera (fresca, mala?), sin que nadie haya intervenido intencionalmente para romperlos. Deben ser reparados y el hecho constituir una lección más que nos lleve a exigir calidad en todo.

EL POLEMISTA

Presidente, don Manuel Pérez-España, secretario provincial sindical y ponente, don Nicolás González Bellido, director de la Escuela Técnica de Peritos.

"Fuentes de financiación nacional". — Presidente, don Pío Tudela Angulo, director del Instituto Nacional de Previsión, y ponente, don Jesús Uribe Salvador, delegado de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja.

"Fuentes de financiación exterior". — Presidente, don Damián Azofra Somalo, diputado provincial y alcalde de Boadilla, y ponente, don Félix Gil Pérez, director de la Caja Provincial de Ahorros.

Finalmente, se nos hizo conocer el cuadro general de financiación con las inversiones precisas en los próximos cuatro años, que distribuidas en los distintos sectores suman 6.725 millones, de los cuales 1.700 corresponden a la modernización y expansión industrial.

Kruschev y Otto Krag hablan de agricultura y comercio

El primer ministro soviético fue recibido por el rey Federico de Dinamarca

COPENHAGUE, 17.—Nikita Kruschev ha celebrado conversaciones privadas con Jens Otto

Krag, primer ministro danés, tratando principalmente de asuntos relacionados con la agricultura y el comercio, y ha llegado a un acuerdo de formar un Comité integrado por cuatro expertos para que discutan estas materias.

Necrológicas

Comfortado con los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad, falleció en nuestra capital don Ricardo Soto Eclolaza, que contaba 64 años de edad y era muy estimado por sus dotes de laboriosidad y simpatía personal, habiendo causado su muerte gran sentimiento en el extenso círculo de sus amistades.

Descansen en paz, y reciban su apenada esposa, don Esther Alonso Santaolalla; hijos, don Ricardo y don Alberto; hijas políticas, hermanos y demás familia, la expresión de nuestro sentido pésame.

Nuestros estimados convecinos don Jesús Mendoza y doña Isabel Ibáñez pasan por el dolor de haber perdido a su hija María del Carmen, nacida hace 19 días.

A los testimonios de condolencia que vienen recibiendo los apenados padres, abuela y demás familia, unimos el nuestro muy sentido.

Krag dijo en unas declaraciones ante la televisión: «No hemos tocado ningún problema político; Kruschev habló de los problemas de la mecanización y de la agricultura soviética y aseguró que su país podía utilizar muchas cosas danesas, incluidas las factorías de fertilizantes».

Krag dijo que había tratado con Kruschev de los ciudadanos soviéticos que desean salir de Rusia para unirse a sus familiares que se encuentran en Dinamarca. Acordaron hacer listas de esas personas y llegar a mayores detalles posteriormente.

Más tarde, Kruschev fue recibido por el rey, Federico IX, con el que celebró una audiencia privada y un almuerzo.

¡Suscríbase a NUEVA RIOJA

LA SENORA Doña Bibiana Arana Calleja. Falleció el día 16 del actual, a los 90 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos. R. I. P. Sus apenados hijos, doña Benita, don Eusebio, don Delfino y don Tomás; hijos políticos, don Salvador Hermandio, doña Angeles García y doña Basilia Gál; hermana, doña Fidela; nietos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo plácido favor les quedarán muy agradecidos. Logroño, 18 de junio de 1964. Iglesia parroquial. — Santiago el Real. Conducción del cadáver. — Se efectuó en el día de ayer. Funeral y misa de réquiem. — HOY, JUEVES a las DIEZ. Casa mortuoria. — Marqués de San Nicolás, 63.

EL SENOR Don Nicolás García Ferreiro. Falleció en el día de ayer, a los 79 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos. R. I. P. Sus resignados hijos, doña Fermína y don José; hijos políticos, don Cándido Martínez y doña Julia Velasco; hermanos políticos, nietos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo plácido favor les quedarán muy agradecidos. Logroño, 18 de junio de 1964. Iglesia parroquial. — Santa María de Palacio. Conducción del cadáver. — HOY, JUEVES, a las DOCE Y MEDIA. Funeral y misa de réquiem. — HOY, JUEVES, a las NUEVE Y MEDIA. Casa mortuoria. — Ruavieja, 64.

BUTANO, S. A. Gas butano en lugares de verano. Como en años anteriores, "BUTANO, S. A." ha tomado las medidas necesarias para facilitar gas butano en todas las localidades de verano, playa y Sierra, a cuantas personas deseen disfrutar de dicho servicio, sean o no clientes en su residencia habitual, bastando para ello lo soliciten verbalmente de nuestros Agentes Distribuidores en la localidad de verano, los cuales atenderán en el acto la petición. Advertimos a nuestros clientes que no deben llevar consigo las botellas, tanto porque el transporte de las mismas debe hacerse con medios técnicos, como porque corren el riesgo de que el tipo de la válvula y regulador de aquellas sean distintos de los en uso en el lugar de verano. Los precios de venta establecidos para la carga neta de 12,5 kilos de gas es de 130 pesetas, y para la de 35 kilos, 346'50, puesta en el domicilio del consumidor, sin que por ningún concepto, motivo o excusa puedan ser incrementados aquellos. Cualquier dificultad o deficiencia rogamos sea comunicada a "BUTANO, S. A.". Avenida de José Antonio número 82. — Apartado 6.123. Teléfono: 247.600. MADRID-13, por lo que quedaremos agradecidos.

MARRODAN Y REZOLA S.A. Electrodomésticos - Ferretería - Plásticos. MARRODAN Y REZOLA S.A.

solintasol pegulan-flex sintacor. El pavimento elástico, cómodo y silencioso para viviendas - oficinas. El más revolucionario revestimiento de paredes. SOLUCION GARANTIZADA EN SUELOS Y PAREDES. Colocación por operarios con más de 8 años de experiencia. CARPINTERIA ZAPATA. San Adrián, 5 - Teléfono 34557. LOGROÑO

Hoy recobra actualidad

(Un asunto que conocen nuestros lectores)

# El dramático y asombroso recorrido de Juan Hernández por la Sierra camerana

## Un accidente que le costó las manos y los pies

"Los formidables" estarán con él esta noche

Hoy, a las once menos cuarto de la noche, la Cadena S. E. R. retransmitirá a toda España el programa "Ustedes son formidables", cuyo objetivo en esta ocasión de recaudar fondos para Juan Hernández García. La desgracia sufrida por este viajante comercial es de sobra conocida por los logroñeses, puesto que su tragedia se desarrolló en tierras riojanas y de ella dimos cuenta a su debido tiempo.

Unas fotografías exhibidas en nuestra ciudad reflejan el penoso estado actual de Juan Hernández. Tanto él como el terrible suceso que protagonizó cobran actualidad ahora en que los riojanos y la nación entera se preocupan por el porvenir de este muchacho de 32 años, casado y con dos hijos de corta edad.

Como habrán podido observar en los mencionados documentos gráficos expuestos en varios establecimientos de Logroño, a Juan Hernández le han amputado pies y manos. Por si fuera poco, el dedo pulgar de la mano derecha, que se puede apreciar en una de las fotografías, le fue amputado también recientemente.

Su invalidez es total. Cruel y triste, pero auténtica realidad. Ayer visitamos el lugar del accidente que originó la odisea.

### EL DIA DE LA TRAGEDIA

Era el 16 de diciembre pasado, a las siete y media de la tarde.

Juan Hernández García venía de Madrid a Logroño conduciendo su coche cuando a la altura del kilómetro 284, toda-

via en el Puerto de Piqueras, y faltando alrededor de 50 kilómetros para llegar a nuestra ciudad, el coche derrapó debido a la capa de hielo que cubría el asfalto y cayó de espaldas por un precipicio de unos quince metros, quedando en posición vertical, prácticamente clavado en el fondo del río Piqueras.

El ocupante del vehículo, indudablemente algo conmocionado por los golpes sufridos en la caída, trató de ponerse a salvo y su intención fue la de salir a la carretera. Para ello cruzó el río Piqueras, muy caudaloso en esos días y con una anchura de unos cinco metros en esa zona. Una vez que lo había vadeado se dio cuenta de que la carretera que él buscaba quedaba justamente en el lado opuesto. Lo correcto hubiese sido no cruzar la torrentera y simplemente subir el terraplén por donde se precipitó. De aquí se deduce que el accidente le privó, al menos de momento, del sentido de la orientación.

### LA INCREIBLE ESCALADA

Una vez pasado el río Piqueras, Juan Hernández García se dio perfecta cuenta de que había tomado mal el camino, pero, por no volver a sufrir el tormento que representaba el cruzar de nuevo el río, decidió seguir adelante. Su gran aventura comenzaba ahí.

La temperatura era de 16 grados bajo cero. Sus miembros ya estaban, si no helados, si entumecidos, ya que no pudo abrocharse el pantalón ni atarse los cordones de los zapatos. Frente a él, una pared montañosa casi vertical, de unos se-

venta metros de altura. El instinto de conservación, el ansia de vivir, le animaron a iniciar la escalada.

Comenzó a subir. ¿Cómo logró salvar este obstáculo? Esta es una pregunta que resulta difícil de explicar. Arrastrándose, arañando las rocas... probablemente.

Segun los técnicos, en algunos momentos realizó escaladas de tercer grado. La situación resultaría difícil incluso para un avezado montañero. A las dificultades de la ascensión incluimos que era noche cerrada y por lo tanto la visibilidad nula.

Nosotros hemos visitado ese lugar y hemos podido darnos perfecta cuenta de las proporciones de la escalada. Parece increíble que Juan Hernández lo lograra. Pero lo consiguió. Su voluntad venció la prueba.

Ahí no terminó todo. El accidentado continuó su camino. Casi desfallacia, pero su ánimo era fuerte.

Había perdido las gafas, después le sucedió lo mismo con los zapatos. Aun descalzo, continuó su marcha...

La aventura terminó a las cinco horas de haber sufrido el accidente de automóvil. Consiguio llegar, inexplicablemente, a la localidad de El Horcajo. Lo lógico es que se hubiera dirigido a Lumbreras, puesto que las luces de este pueblo resultan visibles desde algunos puntos por los que pasó Juan Hernández, pero al parecer no se fijó en ellas y siguió monte adelante, hasta que, orientado por los ladridos de algunos perros y el sonar de los cerremos de las vacas, llegó al primero de los pueblos citados.

El Horcajo es un caserío abandonado. Carece de luz eléctrica.

Tiene alrededor de cincuenta casas, pero sólo dos están habitadas.

En una viven un matrimonio con una hija y en la otra dos hermanos de edad madura, solteros.

Juan Hernández García llamó y suplicó ayuda, pero parece que con anterioridad estuvo haciéndolo durante algún tiempo en corrales y casas "muertas".

**EL CRUCE MAS SEGURO ES EL MAS PROTEGIDO. SIEMPRE QUE EXISTA, ELIGE UN PASO CON SEMAFORO O GUARDIA**

Los escasos habitantes del poblado, cuando se dieron cuenta del inusitado hecho y comprobaron la identidad de la víctima, se desvivieron por él y le ayudaron todo lo humanamente posible.

En principio, ¿quien hubiera creído que aquel hombre venía realmente desde la carretera? Ninguna persona sensata daría crédito a esa afirmación conociendo previamente el terreno. Su verídico relato le hizo sospechoso.

### CUIDADO MEDICO

Una vez en la casa, todo cambió. Todos los esfuerzos se dirigieron para ayudar al herido. Un vecino se había adelantado en avisar a la Guardia Civil y también se dio cuenta al médico de Lumbreras.

El médico, don Luis Pérez Díaz de Baldeón, le atendió con la urgencia que el caso exigía y ordenó que fuera trasladado lo antes posible a una clínica. La Guardia Civil improvisó unas parihuelas y bajaron al herido por terrenos dificilísimos, totalmente helados e imposibles de salvar con "jeep", hasta el coche de la Guardia Civil de Tráfico que al efecto se personó allí, reclamada por los de guarnición en Lumbreras.

Rápidamente fue trasladado el herido a una clínica de nuestra ciudad. La situación de Juan Hernández era difícil. Sus miembros estaban totalmente helados. La amputación de alguna mano parecía imposible de evitar. En los meses que han transcurrido desde entonces, se le ha tratado debidamente, pero todos los esfuerzos han resultado estériles.

No ha habido más remedio que amputarle las manos y pies.

Así ha quedado ahora Juan Hernández García, totalmente mutilado.

Este hombre, natural de Linares y con residencia en Madrid, se halla en una clínica de la capital de España. Hoy, "los formidables" estarán con él. Toda España se volcará en su ayuda. Logroño y la Rioja responderán también con su acuerdo y su generosidad hacia él.

Este es el caso de Juan Hernández, una vida truncada a los 32 años.

Dramático suceso. Tan trágico como accidental, que hoy conmueve no sólo a Logroño, sino a la nación entera.

Jesús OHARRIZ

### Jefatura Provincial del Movimiento

## VI Concurso de Embellecimiento de Pueblos de la Rioja

El plazo de solicitudes termina el día 30

Como en años anteriores, la Jefatura Provincial del Movimiento, a través de su Departamento de Acción Política Local, hace un llamamiento a las Corporaciones Municipales, entidades y riojanos todos, a fin de estimular el realce de nuestra riqueza artística y bellezas naturales y la presencia más sugestivas de pueblos y rutas.

Igual que en las dos últimas ediciones del concurso, también en ésta se establece un premio especial que favorezca el ornato y cuidado de los pueblos monumentos, paisajes y rutas situados en el Camino de Santiago.

De nuevo hemos de agradecer la colaboración de los organismos y corporaciones que, con la misma inquietud de la Jefatura Provincial del Movimiento, vienen patrocinando con generosas aportaciones diversas dotaciones de premios.

El referido VI Concurso de Embellecimiento de Pueblos de la Rioja se desarrollará de acuerdo con las siguientes bases:

Primera.—Podrán tomar parte en este concurso:

a) Todos los pueblos y núcleos de población de la provincia de Logroño.

b) Todos los vecinos de los pueblos indicados en el apartado anterior.

c) Los capataces, camineros y auxiliares dependientes de la Jefatura de Obras Públicas de Logroño.

Segunda.—Los merecimientos que se tendrán en cuenta para la concesión de los premios serán:

a) Relativos a los pueblos y demás núcleos de población:

El encañado o revocado de las fachadas de las viviendas, de tal modo que el conjunto del pueblo ofrezca una estampa limpia y alegre. Se exceptúan, como es lógico, los monumentos y edificios que por su valor artístico deben conservar el color natural de su fábrica, como aquellos otros que por tener su estructura de materiales nobles pudieran desmerecer con el encañado.

La pintura de los hierros, ventanas y balcones que dan a la vía pública, el adorno de las viviendas particulares con plantas y flores, y la limpieza y conservación de las escuelas.

La mejor conservación de Casas Consistoriales y demás edificios públicos. El perfecto estado y limpieza de las calzadas y aceras de las calles y plazas. La mejor urbanización de los accesos a los monumentos notables, si los hubiere. La buena presentación de fuentes y jardines. La abundancia y cuidado de los árboles, tanto en el interior como en las entradas de los pueblos. El perfecto estado y presentación de los indicadores turísticos y urbanos, así como los rótulos señalizadores de los accesos a los pueblos.

b) Para los vecinos:

La pintura y mejor presentación de fachadas, ventanas y balcones, así como el cuidado de jardines y adornos de las casas con macetas de plantas y flores.

c) En cuanto a los capataces, camineros y auxiliares fi-

lososidad, esmero y pulcritud en la conservación y embellecimiento del tramo de carretera de su vigilancia y cuidado.

Tercera.—Premios y Jurado calificador:

1.º Un premio de la Comisión de Extensión Cultural del Ministerio de Educación Nacional, dotado con 25.000 pesetas, para los concursantes del apartado a) de la base primera.

2.º Un premio de la Jefatura Provincial del Movimiento, de 25.000 pesetas, para los concursantes del mismo apartado a) de la base primera que, por su localización geográfica o razones históricas, supongan relación con el Camino de Santiago, y exhiban los merecimientos señalados con carácter general y muy especialmente los que tiendan a realzar los motivos históricos, arquitectónicos o monumentales de dicho Camino y sus señalizaciones.

3.º Un premio de la Excmo. Diputación Provincial, de 25.000 pesetas, para los mismos concursantes del apartado anterior, que se distingan especial o precisamente por la mejor conservación de Casas Consistoriales y demás edificios públicos, el perfecto estado y limpieza de calzadas y aceras de calles y plazas y la buena presentación de fuentes y jardines.

4.º Un premio de la Delegación Provincial de Sindicatos y Cámara Oficial Sindical Agraria, dotado con 4.000 pesetas, para los concursantes referidos en los apartados a) y b) de la base primera, y muy especialmente a los que se distingan por el cuidado de jardines y ornato de plantas y flores.

5.º Doce premios de la Jefatura Provincial de Obras Públicas, de 500 pesetas cada uno, a los capataces y camineros ayudados en el apartado c) de la base primera.

El Jurado que calificará el concurso estará presidido por el Excmo. señor gobernador civil-jefe provincial del Movimiento, e integrado por los Ilmos. señores presidente de la Excmo. Diputación Provincial, ingeniero-jefe de Obras Públicas, subjefe provincial del Movimiento, presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria y el Jefe del Departamento de Acción Política Local, que actuará de secretario.

Cuarta.—Se autoriza a los Ayuntamientos para que, dentro de sus respectivos términos municipales, establezcan dis-

tincciones o premios que estimulen a sus vecinos en el logro de los fines perseguidos por este concurso.

Quinta.—Los que deseen tomar parte en este concurso deberán notificarlo por escrito a la Jefatura Provincial del Movimiento, hasta el día 30 de junio próximo, indicando claramente a qué premio aspiran y justificando documental y gráficamente los merecimientos por virtud de los cuales participan en el concurso.

Sexta.—El fallo de este concurso será inapelable y se hará público por Prensa y Radio, haciéndose entrega de los premios en la fecha que al efecto se anuncie al publicarse el fallo y con la solemnidad correspondiente a la importancia de este concurso, en el que es deseo que participen muchos pueblos, poniendo así de relieve unos afanes que, en definitiva, sirven para embellecer y hacer más alegres sus costumbres.

\* - \*



**ODAG**

EL FRIGORIFICO SIN PROBLEMAS

**ODAG**

ES INCOMPARABLE

CONCESIONARIO

Electricidad GUERRA  
"Comercial Jalón"

D. Victoria, 26  
B. Herreros, 10

LOGROÑO

\* - \*

Final feliz para la sed...

**SANDARU**



refresco que deleita!

un naranja · un limón

Planta embotelladora  
**LA ALEMANA**



SIMBOLO DE CALIDAD Y SERVICIO

### ¡AGRICULTORES!

Pueden adquirir hoy el tractor de 40/44 H.P. de la gran marca

Mc. CORMICK INTERNATIONAL

Facilidades de pago

## E. MURÚA

Agencia Múgica, Arellano y Cía., S. A.

Calvo Sotelo, 31 :: Logroño :: Teléfono 3469

EN HARO: Angel Alútiz. - G. Mola, 12. - Teléfono 278

## Finanzauto



COMET 125 cv.

**Pegaso Leyland**

FUERZA · SEGURIDAD · PRESTIGIO

ENTREGAS INMEDIATAS

Facilidades de pago hasta 36 meses  
Con intereses estrictamente bancarios

Concesionario de Comercial PEGASO, S.A.  
en 12 provincias

## Finanzauto

Sucursal y Repuestos:

**Juan XXIII, 1-3. LOGROÑO**

VEA ANTES LOS  
**\* precios**  
 DE KELVINATOR

- \* 130 litros 8.900 PTS. \* 260 litros 17.400 PTS.
- \* 150 litros 10.900 PTS. \* 350 litros 19.850 PTS.
- \* 160 litros 11.500 PTS. \* 375 litros 22.400 PTS.
- \* 205 litros 13.500 PTS. \* IMPUESTOS INCLUIDOS



...SU SEGURO SERVIDOR

# Kelvinator

EL FRIGORIFICO AMERICANO DE FAMA MUNDIAL

POZA • PUBLICIDAD KELKOS

**PRIETO**

Gallarza, 10.-Logroño

**CLINICA RADIO**

stro, 3.-Calahorra

ALFARO: María Teresa Gurria.

ARNEDO: Antonio Pérez.

HARO: Comercial Asenjo.

NAJERA: Ferretería Larena.

SANTO DOMINGO: Viuda Graciano Moja.

# Deportes

# Deportes

Emoción y buen juego en las semifinales de la Copa de Europa de Naciones

## Rusia y España jugarán la final el domingo en Madrid

### Vencieron ayer a Dinamarca y a Hungría, respectivamente, que el sábado disputarán los puestos tercero y cuarto

#### Interesantes manifestaciones después del partido con los magyares

MADRID, 17. — Por dos goles a uno —el segundo marcado en la prórroga— ha derrotado España a Hungría, en partido de semifinales de la Copa de Europa de Naciones, jugado a las ocho de la noche en el Estadio de Santiago Bernabéu, ante unas cuarenta mil personas.

Arbitró el colegiado belga señor Blavier, auxiliado por señores de sus misma nacionalidad.

Alineaciones:  
Hungría: Szentmihályi, Mistral, Meszoli, Sarosi, Nagi, Sipos; Bene, Komora, Albert, Tichy y Fenyvesi.

España: Iribar, Rivilla, Olivella, Calleja, Zoco, Fusté, Amancio, Pereda, Marcelino, Suárez y Lapetra.

No ha sido un partido de gran calidad técnica, pero sí enormemente emocionante por la marcha del tanteador, sobre todo al jugarse la prórroga, una vez que el tiempo reglamentario finalizó con empate a un gol.

El técnico del fútbol húngaro, seleccionador magyár, señor Barotfi, anunció hace días que sus hombres jugarían netamente al ataque, y dijo que la formación sería la clásica de la distribución en el campo. Es decir, tres defensas, dos medios y cinco delanteros. La realidad se ha encargado de desmentirle, porque su estrategia ha oscilado en dos sistemas, ambos defensivos. El primero, con Meszoli como defensa escoba, teniendo delante a cuatro zagueros, con dos medios y tres delanteros. El otro sistema, empleado en la segunda parte, sobre todo hasta el momento de lograr su gol: cuatro-dos-cuatro clásico, que se convirtió en defensivo a ultranza en la prórroga, especialmente por un sorprendente bajón en la forma física magyár, que ha sido quizá el motivo del dominio español en esa media hora de propina obligada.

España ha jugado un cuatros-cuatro medio. El esquema se ha formado con Zoco en su posición habitual de cuarto defensa, entre Rivilla y Olivella; la media con Luis Suárez y Fusté, y la delantera, con tres hombres de enlace —Lapetra, Pereda y

### Maurer, vencedor de la Vuelta a Suiza

LAUSANA, 17. — El suizo Maurer, en cabeza de la clasificación general desde la segunda etapa, ha ganado definitivamente la Vuelta Ciclista a Suiza, que ha terminado hoy en Lausana. El suizo Heggmann ganó la etapa, seguido por sus compatriotas Villiger y Ruegg, y por el español Colmenarejo, final de una etapa que, hasta el kilómetro 84 de carrera, no tuvo incidencias notables, aparte de la retirada del italiano Contorno. Los dos últimos son los que animaron la etapa con una escapada espectacular.

Maurer ha conseguido el triunfo en la Vuelta con 1-58 de ventaja sobre Balmanion, y en esta competición se ha puesto de relieve la gran actuación de los corredores helvéticos, quienes, de siete etapas, han conseguido cinco victorias, mientras un belga, Van Damme, ganó otra, y un español, Colmenarejo —que ha terminado en quinta posición—, la restante.—Afil.

LA VUELTA A INGLATERRA  
NEWSCASTLE, 17. — Peter Chisman, ganador de la pasada edición, ha triunfado en la undécima etapa de la Vuelta Ciclista a Gran Bretaña, entre Scarborough y Newcastle, de 151'287 kilómetros de recorrido, que cubrió en 3-40-28, seguido de Gordoy y Santamarina.

El inglés Arthur Meicalfe, que terminó hoy en sexta posición, prosigue de líder en la general, con 46-03-44, y segundo, López Carril, con 46-10-58. —AMB

Amancio en punta— y una punta de ataque en Marcelino, enormemente batallador.

Marcó primero España. La jugada nació en el borcegu maestro de Luis Suárez, que a los 35 minutos del primer tiempo arrancó desde atrás para correrse hacia la banda derecha y conectar desde allí un pase magistral, increíble de ejecución. La pelota, bombeada, llegó hasta Pereda, y el barcelonista remató de cabeza hasta la red. El gol era justo premio al dominio territorial español, con muchas más ocasiones de marcar por parte española.

En el segundo tiempo llegó el empate. La jugada del gol magyár nació en un fallo de Pereda, que entregó mal la bola, yendo ésta a los pies de un contrario. Era el minuto 39 de esta segunda mitad. Recogió el fallo Bene, que se fue hacia la banda y desde allí centró fuerte y muy cerrado, con varios jugadores españoles y húngaros en el área.

Salió Iribar, que paró la pelota sin sujetarla y la bola cayó mansamente al suelo, originándose una "melee", que resolvió Albert tocando suavemente el balón, que entró en la red.

Reclamaron inútilmente los españoles falta a Iribar, y el árbitro concedió el gol.

A partir de ese momento se dejó ver claramente que los húngaros buscaban la prórroga cerrando líneas y amontonando defensores. Y efectivamente, se llegó al término del tiempo reglamentario con empate a un gol.

Se inició el primer tiempo de la prórroga; quince minutos, con los nervios rotos, tanto los jugadores como el público.

Y aquí nació la victoria española: en el mayor fondo físico, cerrando líneas y amontonando defensores. Y efectivamente, se llegó al término del tiempo reglamentario con empate a un gol.

Dominio nuevamente español, hasta llegar al precioso gol de Amancio, que se produjo así: A los ocho minutos y medio de esta parte, Lapetra lanzó un córner y Marcelino tocó la pelota de cabeza, yendo hacia Amancio, situado cerca del poste. Y el gallego empalmó sin dudar, con el pie izquierdo, cruzando un disparo a media altura, que fue el segundo gol de España y el de la victoria.

### BAROTTI, CONTRA EL ARBITRO

MADRID, 17. — Al terminar el encuentro y cuando los jugadores de los dos equipos nacionales de España y Hungría se dirigían por el túnel hacia los vestuarios, el defensa húngaro Matrai iba llorando. Contrasta su expresión con la del seleccionador de su equipo, Lajos Barotfi, que no cesaba de gritar en húngaro contra el árbitro.

Una vez en el vestuario los jugadores magyares, Barotfi, preguntado sobre lo que le había parecido el encuentro, manifestó:

"Pregúntenselo ustedes al árbitro. No se puede ejecutar un córner cuando un jugador se halla caído sobre el terreno. Hay que esperar a que se ponga para hacer el saque, y esto el árbitro belga señor Blavier no lo ha tenido en cuenta y nos ha perjudicado notablemente, porque de ahí vino el segundo gol de España".

Lajos Barotfi terminó diciendo: "Hemos perdido, felicitó entusiásticamente a los españoles".

HABLA TICHY  
El interior derecha Tichy dijo: "Hemos tenido muy mala suerte. Hemos perdido en la prórroga y yo he tenido tres oportunidades durante esta prórroga para marcar gol. Este partido entre dos equipos muy

iguales lo ha ganado el que ha tenido más suerte".

KOMORA  
Por su parte, Komora, capitán de la selección húngara, se expresó así: "Hemos debido ganar y por diferencia. El equipo español es muy bueno, pero nosotros hemos perdido muchas oportunidades. Los dos hemos jugado con muchas precauciones y siempre creí que al final en la prórroga el triunfo sería nuestro".

### LOS ESPAÑOLES

En el vestuario español reinaba una extraordinaria alegría entre directivos, seleccionador y jugadores. Hasta los suplentes abrazaban entusiasmados a los que jugaron al alcanzar este triunfo, y el seleccionador Villalonga nos manifestó: "Centrarme planteado el partido, así ha resultado. Esperaba este juego de los húngaros. El árbitro ha llevado el juego con normalidad y el equipo español ha actuado francamente bien y debió decidirse nuestra victoria al principio de la segunda parte. El portero Szentmihály es el mejor jugador de su equipo, va nos de la selección húngara. Como podrán observar, durante el partido nuestros jugadores sacaron a relucir la velocidad y la fuerza de nuestra sangre. Ha sido un partido trascendental y el público ayudó y colaboró con nuestros jugadores para conseguir el triunfo".

Villalonga terminó diciendo: "Si no hay lesionados, éstos serán los mismos que jugarán el partido final el próximo domingo".

Olivella, capitán del equipo español: "Ha sido un encuentro muy disputado y antes de la prórroga debí decidirse a nuestro favor. El árbitro ha estado bien y quiero expresar mis mayores y cordiales gracias al público, que nos ha alentado y vitoreado durante todo el encuentro".

Luis Suárez se quejaba de muchos golpes, especialmente uno en el muslo derecho y otro en la pantorrilla de la misma pierna.

"Tengo —nos dijo— dos o tres golpes de importancia, pero creo que dentro de dos o tres días estaré totalmente recuperado. Sinceramente, en los primeros 90 minutos de juego hemos tenido muy poca suerte en el tiro a gol".

Iribar dijo que el gol que le marcaron fue debido a que no pudo bloquear la pelota y que el delantero Albert, muy cerca, me marcó. Fue una pena. El mejor de la selección húngara ha sido el número 10, Komora el capitán de la selección".

### EL ARBITRO

El árbitro belga, señor Blavier: "Todo fue bien. Bastante bien durante el primer tiempo y el comienzo del segundo. El

### Otras dos víctimas del boxeo

LONDRES, 17.—El boxeador Lyn James, de Gales, internado en un hospital seriamente lesionado en el cerebro después de ser puesto fuera de combate en el sexto asalto la pasada noche, falleció a primeras horas de la mañana. James, de 21 años de edad, fue lanzado contra la lona segundos antes del término del combate contra Colin Lane. Se puso de pie antes de comenzar la cuenta, pero sufrió un colapso inmediatamente.

SYDNEY (Australia), 17. — Henry Stephens, de 18 años, ha fallecido a consecuencia de una lesión cerebral recibida en un combate de boxeo amateur celebrado en el Club de la Policía de Parramatta.—(AMB)

equipo español ha jugado más rápido que el húngaro y España tendrá que jugar todavía con más rapidez en la final si la juega contra los rusos y quiere adjudicarse el título.—(AMB).

### RUSIA VENCIO A DINAMARCA (3-0)

BARCELONA, 17.—La Unión Soviética se ha proclamado finalista de la Copa de Europa de Naciones al vencer esta noche a Dinamarca por tres goles a cero, en un encuentro de plena superioridad de los rusos.

El campo del Barcelona registró algo más de media entrada, con unos 50.000 espectadores asistentes.

Arbitró el colegiado italiano señor Lobello, y los equipos formaron del siguiente modo:

URSS: Yashchne; Mustikov, Shesternyev, Mudrikov; Voronin, Amichkin; Chislenko, Ivanov, Ponedelnik, Gusarov y Khussalnov.

Dinamarca: Leif Nielsen; Jorgen Hansen, Kay Hansen, Bent Hansen; Larsen, Erling Nielsen; Bertelsen, Soensen, Madsen, Thorst y John Danielson.

Los dos equipos saltaron juntos al campo y fueron recibidos con una gran ovación.

La banda municipal de Barcelona, antes de dar comienzo el encuentro, interpretó los himnos nacionales de Dinamarca, Unión Soviética y España, escuchados por jugadores y público en posición de firmes.

El mejor juego de los rusos se impuso desde el primer momento, pese a algunos avances a base de pases largos de los daneses, que nunca encontraron rematador. A los siete minutos se anuló un gol ruso por fuera de juego. A los 18, anotó el equipo ruso su primer tanto, por mediación del medio Voronin: centró Chislenko y el medio, que venía lanzado, colocó el gol en la red, después de rebotar la pelota en el defensa danés Madsen, lo que hizo inútil la estrada del portero.

Seguía la presión rusa, con disparos que detiene el portero danés, y a los 39 minutos, a pase de Chislenko, logra Ponedelnik el segundo tanto ruso, de fuerte disparo.

Yashchne, que no ha tenido que intervenir en una sola jugada de peligro en la primera parte, lo hace, en cambio, al minuto del segundo tiempo y se gana una gran ovación al cortar un peligroso avance danés.

A los quince minutos, los daneses logran otra jugada de peligro, en buen remate de su delantero centro, que sale algo alto. Vuelve a la carga el equipo de la URSS, con tiro raso de Chislenko, al poste y un parón sensacional de Leif Nielsen a fortísimo y colocado tiro de Ivanov. El guardameta danés vuelve a lucirse en otras varias ocasiones.

En el minuto 44, Ivancov colocó el balón en la red por tercera vez, después de un hábil quiebro a la defensa y al propio portero.

El triunfo de la URSS ha sido totalmente merecido. Su fútbol, preciso, matemático, frío, tiene, sin embargo, poca velocidad, sobre todo en la concepción de la jugada, así como en el dominio de la pelota, pero posee hábiles jugadores con facilidad de remate.

### El Torrelavega, a II División

GIJÓN, 17.—El Torrelavega, al vencer al Fabril por 2-1 en el segundo partido de desempate, asciende a Segunda División.—(AMB)

### PELOTA

## ¿Se termina o no se termina el frontón de Logroño?

Esa es la pregunta que nos hacen reiteradamente los aficionados con quienes nos encontramos y que arden en deseos de ver terminado el magnífico frontón que se está construyendo dentro del complejo deportivo del Frente de Juventudes.

Vamos a procurar satisfacer su curiosidad, no exenta de un desmedido interés por ver hecha realidad su ilusión de contar en nuestra capital con un local donde poder dar rienda suelta a sus aficiones.

En efecto, el frontón, si sigue a la marcha que lleva desde hace dos meses, no sabemos si se terminará de construir o de deruir, puesto que gramos una visita el domingo pasado, para cerciorarnos de las indicaciones que nos habían hecho, y vimos que, desde hace mes y medio, en que tenían puestos tres medios caballetes de hierro para el tejado, habían adelantado de tal forma las obras que... ya no había más que dos medios caballetes; es decir, que en lugar de ir para adelante vamos para atrás.

¿Causas?... No podemos indicárselas a ciencia cierta; lo que sí apuntamos en su tiempo, a quien debía oírlo, era que en una obra de ese calibre no se podía tener colocado el tejado un solo obrero especializado (hemos dicho uno). Con un obrero para colocar 10 caballetes (son veinte medios caballetes de tres-piezas cada uno), eso iba a durar más que las obras del Pilar. Para postre, según dicen, ha habido algún fallito, bien en el grosor del hierro, en la soldadura o en lo que sea —nosotros no somos técnicos—, que ha obligado a que se quite parte de lo que estaba construido.

¿Con los esfuerzos que le costó al único obrero que los estaba colocando, a c o plando, atando y soldando! ¡Con los pascos que tenía que darse en el vacío sobre los hierros, por no tener otro que le ayudase!

Tenemos entendido que el contratista —de quien podemos asegurar que la obra de albañilería está hecha a conciencia— tenía un contrato con la casa armadora del tejado por el que se le obligaba a entregarlo, totalmente montado, para el 15 de abril. ¿Por qué no se ha exigido el cumplimiento?

Por otra parte, los rumores que se corrian de que no se pagaban las certificaciones, no son ciertos. Nunca, en la vida, ninguna obra oficial se ha ido pagando con tanta celeridad como se ha pagado hasta la fecha el frontón de Logroño. ¿Que nos hubiese gustado contar con todos los millones en metálico antes de iniciar las obras...? ¡Quién lo duda! Pero eso no puede darse en las obras oficiales. En las particulares, sí (si es que las pagan, que hay veces que no se consigue). En este caso concreto, sabemos de los desvelos, sinsabores, viajes y quebraderos de cabeza que se han llevado todos los que tienen alguna relación con el frontón, para conseguir una gran rapidez en las percepciones, cosa que se ha conseguido con más prontitud de la que podía darse en una obra oficial.

Por lo que respecta a la segunda fase, hay muy buenas perspectivas. Es decir, que de la obra de albañilería no tenemos ninguna preocupación por su terminación, pero la cuestión tejado... pedimos al contratista que lo procure activar con la

máxima urgencia, ya que quedaría en muy mal lugar si no pudiera inaugurarse para San Mateo, pues aun cuando él no tiene toda la culpa, sin embargo sí es responsable por no exigir el cumplimiento de lo estipulado. Tiene que comprender que hasta tanto no desaparecan los albañiles del frontón, no se pueden colocar las sillas.

Esta noche, en Eibar, se jugarán los siguientes partidos: En primer lugar, Vergara y Tápia I contra Arriarán III y García Arrión II, y después, Pascual y Uranga contra Mendietta y Sorazu.

### FOLIDEPORTISTA

### CLUB LAMBRETTA

El próximo domingo, día 21, este Club (D. m.) realizará la clásica excursión de la Virgen de la Luz en el Puerto de Piñerás.

Se invita a todos los lambretistas.

### Fallece don Paulino Franco Remesano

EL FINADO ERA PRIMO CARNAL DE S. E. EL JEFE DEL ESTADO

EL FERROL DEL CAUDILLO, 17.—A los setenta y un años de edad ha fallecido don Paulino Franco Remesano, médico de la Empresa Bazán y del Seguro de Enfermedad.

El finado era primo carnal de Su Excelencia el Jefe del Estado. La muerte del doctor Franco Remesano ha sido muy sentida.

### La hija del conde de París se casará con el duque Amadeo de Aosta

PARIS, 17. — La princesa Claudia de Francia, hija del conde de París, contraerá matrimonio con el duque Amadeo de Aosta el próximo día 22 de julio en Cintra (Portugal).

### Premios en la Feria de Barcelona

BARCELONA, 17.—En la sala de Juntas de la Feria Oficial e Internacional de Muestras de Barcelona se ha reunido el Jurado que había de distribuir los premios ofrecidos a las representaciones extranjeras y a la participación comercial española que más se hayan distinguido en el certamen clausurado el lunes.

Los premios otorgados fueron los siguientes:  
Representaciones extranjeras. — Primer premio, medalla de "Radio Barcelona", entidad organizadora de dichos premios, a la participación de Bélgica. Segundo premio, estatua de bronce, simbolizando "el trabajo", original del escultor Llimona, a la participación de Francia. Tercer premio, placa, a la participación de Suiza.

Representaciones nacionales. — Primer premio, medalla de "Radio Barcelona", a la participación de Repesa. Segundo premio, estatua de bronce, simbolizando "el trabajo", del escultor Llimona, a la participación de "Comercial Pirelli, S. A.". Tercer premio, placa conmemorativa, a la participación de General Electrica.

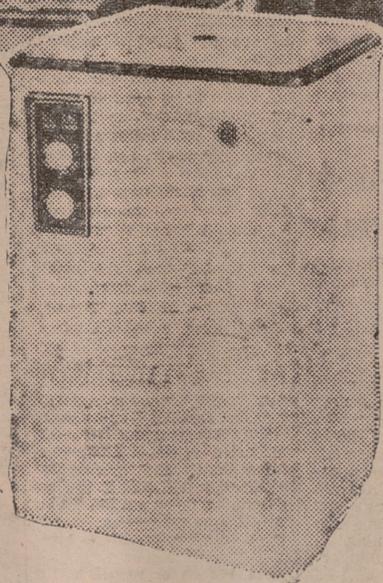
## El Fantasma V Por Lee Falk y Sy Barry (7)





# ACÉRQUESE!

...y se convencerá



Basta examinar las cualidades y ventajas de una lavadora BRU para comprobar su calidad TOTAL: conjunto de materiales que responden largamente a las exigencias de un intenso uso, piezas desmontables con personalidad propia, motor Wash-Speed, equilibrado para evitar vibraciones molestas, asegurando una mayor rapidez de lavado, turbina de goma, bomba de desagüe, calefactor eléctrico, fácil manejo y minuterio de ciclo automático.



Desde el círculo decisivo se convencerá de la *Calidad total* BRU

# Logroño, ciudad de verano

## Comienzan a llegar los primeros veraneantes

Principales • La sencillez de las gentes atractivos • y el bajo coste de la vida

### Opiniones de una familia soriana

Ya tenemos encima el verano. Faltan pocos días para que se verifique su entrada oficial. Concretamente, como es sabido, el próximo día 21.

La primavera agoniza, muere, para dar paso al bullicioso verano.

Verano, palabra mágica. Estación deseada que multiplica la circulación por las carreteras poniendo en movimiento a muchedumbres ansiosas de reposo, paz y tranquilidad.

El verano, causante de invasiones pacíficas, está aquí con su colorido, su sol y su alegría.

El turista, siempre curioso, busca sensaciones, experiencias y lugares nuevos y se lanza con su cámara fotográfica al hombro a recorrer paso a paso las rutas que, según su criterio, ofrecen más atractivo.

El principal objetivo del turista es, pues, ver, curiosarse y disfrutar de las bellezas encontradas.

Por otro lado, tenemos al veraneante. El veraneante, menos nomada, es más tranquilo, busca el descanso y trata de olvidar, aunque sea superficialmente, los rigores de la obligación del trabajo. Su meta es la despreocupación y el reposo.

La elección de este lugar de reposo se hace siempre con el suficiente conocimiento del mismo. No hay que correr el riesgo de echar a perder unas vacaciones yendo a parar a sitios desconocidos.

Logroño, por sus bellezas naturales, monumentos artísticos y el carácter sencillo y amable de sus gentes, presenta grandes atractivos para el turista y no menos para el veraneante.

Son muchas las familias de Vizcaya, Santander, Soria, por citar algunas poblaciones, que vienen todos los años a veranear a nuestra ciudad.

Ya se empiezan a ver por las calles y paseos de Logroño, caras nuevas. Son los primeros veraneantes. A medida que el verano avanza, estas caras nuevas irán en aumento progresivo y darán a la ciudad un tinte cosmopolita.

Como botón de muestra, hemos charlado con una de estas familias que año tras año visitan Logroño con el único objetivo de descansar.

Eillos, los de fuera, son los más indicados para opinar sobre el verano logroñés.

Don Casimiro Ortiz de Laguardia ha venido acompañado de su esposa, doña Matilde Suárez, y un hijo de 16 años, José Luis. Proceden de Soria.

Sus caras rebosan de satisfacción y sonríen, sonríen mucho, sobre todo doña Matilde,

que José Luis y se han quedado al frente de nuestro establecimiento en Soria.

—¿Alguna industria?

—Un bar, modesto, pero bueno... Nuevamente volvemos con don Casimiro para interrogarle: ¿Por qué han elegido Logroño para su veraneo?

—Pues, la verdad, no sé si me explicaré bien. Por la sencillez de la gente, la tranquilidad que se respira, la alegría del ambiente... no sé. Es algo por lo que venimos desde hace años



y nunca nos hemos ido defraudados. En pocas palabras, nos gusta Logroño.

—¿Influye en algo el precio de los distintos artículos?

—Pues, también, como no. Sobre todo en comestibles e incluso en algunos artículos textiles se nota aquí cierto descenso en los precios.

—¿Cuánto tiempo estarán entre nosotros?

—Unos diez días más.

—¿Vienen todos los años con su hijo José Luis?

—No—se apresura a contestar doña Matilde—; este año ha venido gracias a su aprobado.

—¿Volverán el año próximo?

—Naturalmente; al menos eso deseamos y esperamos... —¿Con José Luis?

—Eso depende de él. Sus notas decidirán, sentada la madre.

Así terminamos nuestra conversación con esta familia soriana simpática, amable, alegre y satisfecha que disfruta ahora unas agradables y bien merecidas vacaciones en Logroño.

Volverán el próximo año, al menos el matrimonio...

José Luis tendrá que apretar bien los codos y asegurarse el aprobado si quiere venir con sus padres.

El está dispuesto a conseguirlo y nosotros le animamos a ello.

JESUS OHARRIZ

# LA RIOJA

## Una mujer perece ahogada en Torrecilla

### Actuación de la revista «Palabras» en Arnedo

### Torrecilla en Cameros



ahogada, muy próxima a la "Electra Victoria", la esposa del arrendatario de la misma, doña Irene García de Ortiz, de 37 años, y los rumores desgraciadamente se confirmaron, personándose inmediatamente en el lugar del hecho el Juzgado de Instrucción, médico titular y forense, Guardia Civil y demás autoridades locales, procediéndose a la extracción del cadáver. No existen testi-

gos presenciales de ninguna clase, pero tanto por la austeridad practicada como por la creencia unánime del pueblo se cree que estando a orillas del río sufrió algún desvanecimiento.

Al dar nuestro sentido pésame a su viudo, don Claudio Ortiz, e hijitos, imploramos para el alma de la difunta el reposo y la paz del Señor.

L. M. R.

### Arnedo



#### REVISTA "PALABRAS"

El pasado día 15 llegó a nuestra ciudad de Arnedo la ya popular y prestigiosa revista "Palabras". Con este motivo, realizando sus actividades propias, hubo un acto en uno de los salones de la empresa Hijos de Timoteo Ruiz, S. A., en el que tomaron parte destacadísimas personalidades nacionales.

Asistieron al acto todas nuestras autoridades locales de todo orden y la amplia nave se vio repleta de público.

#### NUEVO COMANDANTE DE PUESTO DE LA GUARDIA CIVIL

Ha tomado posesión del car-

go de comandante de este puesto de la Guardia Civil el sargento don Salvador García de Arriba, a quien saludamos con todo afecto, deseándole una larga y grata estancia entre nosotros.

#### EL CORRESPONSAL

### Aguilar del Río Alhama

#### FALLECIMIENTOS

Ha fallecido en esta villa el labrador don Santos Sevillano Martínez, a los 79 años de edad (D. E. P.). A sus deudos y singularmente a su hijo don Francisco Sevillano Aranda, Rvdo. cura párroco de Ventrosa, les referiré mi más sincero testimonio de condolencia por la desgracia que les aflige.

También ha fallecido en Valladolid, a los 81 años, nuestro paisano don José Ruiz Jiménez, que durante muchos años fue competente organista de la Parroquia de San Lorenzo de dicha ciudad castellana (q.s.g.r.). A su viuda, hijos y demás familia, les envío mi más sentido pésame por pérdida tan sensible.

#### ESTUDIANTES

De Lecároz (Navarra) llegó Fernando Benito Jiménez que ha cursado brillantemente el sexto año del Bachillerato; del Seminario de Logroño han venido Manuel Jimeno Sarmago, que ha cursado el sexto año; Jesús María Vallejo Rutz, el quinto, e Isidro Cabello Hermandorena, que ha pasado el segundo con brillantes notas; y del Seminario de Tarazona, Juan Manuel Valer Vidaurrta, que ha pasado el cuarto curso. Eborabuenas a todos.

#### AGRICULTORES

Estamos en plena siega de cebadas, cuyo rendimiento se ve muy mermado por los excesivos calores y falta de humedad. Los trigos se van costeniendo y la cosecha de avena será casi nula si no llega una pronta y abundante lluvia.

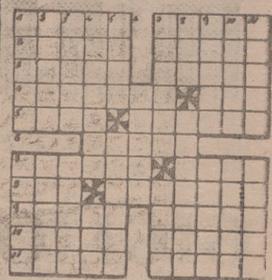
Por la persistente sequía, el Alhama ve muy disminuido su caudal y han empezado los apagones en el alumbrado, y a todo esto sin acabar de instalar la nueva fuerza eléctrica. Señores de la empresa, ¿para cuándo lo dejan?

#### DE CINE

Cada día se ve más concurrido el amplio salón del Cine Avenida de este pueblo. La última semana pasó por su pantalla la película "Pistolas Invenibles".

#### EL CORRESPONSAL

### CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.—1: Al revés, concluye. Rateros.—2: Abonar. Cantidad exigua con que se contribuye para un fin.—3: Utiliza. Sotanas.—4: Distribuye. En femenino, terminación del diminutivo.—5: Nombre de varón. Consumir.—6: Planas.—7: Ne máteo. Río de Filipinas.—8: Al revés, quise. Santuarios en despoñadas.—9: Monte de Abisigia. Membrana con espinas.—10: Al revés se atreviese. Cierto ganado.—11: Fictos. Rogase a Dios.

VERTICALES.—A p r em a Transigir.—2: Apoyos. Mencio.—3: Comilona. Ataviadas, rujsas.—4: Empapar. Tuesta.—5: Cultivar. Marcharemos.—6: Valgr.—7: Compañero de profesión. Pervoso.—8: Ciudad finlandesa. Vibrar.—9: Medida de longitud del Indio tán. Diosa griega del pensamiento.—10: Al revés, sujé tulo. Tabarrás.—11: Al revés desbarazados. Me atreviré.

SOLUCION AL ANTERIOR HORIZONTALES.—1: Abaco Cedas.—2: Talad. ocell.—3: Atero. Lejos.—4: Rosend Aja.—5: anaN. Anidan.—6: Tollos.—7: Rebeco. Lata.—8: Oto. Asperos.—9: Tacos. Año.—10: Opalo. Romos.—11: sasoS. Usase.

VERTICALES.—1: Atara Rotos.—2: Batón. Etapa.—3: Alosa. Bócas.—4: Carente. Ola.—5: Oñón. Ocasos.—6: Dados.—7: Colono. Paré.—8: Esa. Isleños.—9: Dejad. Aroma.—10: Aloja. Paros.—11: Sisan.

### NUEVA VIDA EN SUS CABELLOS



Fiarolin

tratamiento capilar de choque. Siga el consejo de su peluquero. CALIDAD INTERNACIONAL

## un paraíso en la ruta del sol

# ZONA RESIDENCIAL La Campana

(situada en "ANDALUCIA LA NUEVA")

Adquiera su APARTAMENTO, CASITA ANDALUZA o CHALET, dentro de una variadísima gama constructiva, en el sitio más bello de la Costa del Sol. Disfrutará Vd. al mismo tiempo de las delicias de vivir cerca de la playa y de las comodidades de la ciudad, pues en "LA CAMPANA" se han previsto todas las exigencias del turismo: Comercios en general y toda clase de centros deportivos y de esparcimiento.

CLUB DE PLAYA propio, restaurant, bar, piscina, etc.



Propietario JOSE BANUS

Comunicaciones rápidas, por la línea aérea Madrid-Málaga que hace el recorrido en 40 minutos.

PRECIOS: desde 30.700 pesetas de ENTRADA UNICA + 61.400 pts. aplazadas. Resto a pagar. Desde 1029 pts. al mes durante cinco años.

Asimismo se venden PARCELAS URBANIZADAS, con agua, luz, teléfono etc., de todas las superficies a partir de 370 m.<sup>2</sup>

#### INFORMACION Y CORRESPONDENCIA

MADRID - Monte Esquinza, 4-2º. Tel. 2248635 - De 10 a 2 mañana y de 5 a 9 tarde. ANDALUCIA LA NUEVA (Marbella). Km. 161 de la Carretera Nacional de Cádiz a Málaga. MALAGA - Plaza de Quiros de Liana, nº 4 - 1º Local nº 4. De 10 a 2 mañana y de 5 a 9 tarde. Festivos de 11 a 2 mañana.



que con orgullo de madre nos cuenta los éxitos estudiantiles de su hijo José Luis.

—Ha aprobado quinto curso de bachiller, dice.

El aprobado del muchacho aumenta la ilusión familiar. Si en otras ocasiones lo han pasado bien, las perspectivas de este año no pueden ser mejores...

—Díganos, don Casimiro; ¿desde cuándo vienen a veranear a Logroño?

—Desde hace seis años, ininterrumpidamente.

—¿Cuándo llegaron?

—El pasado viernes. Queríamos disfrutar de las fiestas de San Bernabé, al menos el final de las mismas.

—¿Tienen más hijos?, preguntamos esta vez a doña Matilde.

—Si, dos más. Son mayores

### elimine CRD ERITROCIL

LABORATORIOS FARCO, S. A. GUEWAN EL QUENO, 37 MADRID, 15

# MICROSURCO

CONTRATO: 60.000 Ptas. diarias

## GIGLIOLA CINQUETTI no tiene aún edad para hablar de amor

Quince millones de pesetas ofrece un alejandrino a su padre si consiente que su hija se case con él

Si, señores; 60.000 pesetas diarias y gastos pagados es lo que la pequeña triunfadora del Festival de Eurovisión esta ganando en una elegante sala de fiestas madrileña.

La sorprendemos mientras descansa en un pequeño jardín adjunto al local donde actúa. Con ella, su profesor de música y su padre, Papá Cin-

guetti, un hombre fuerte y afable, delicante de profesión, que ha cambiado los compases de metal por los musicales y no deja a su Cigliola ni a sol ni a sombra.

Cigliola Cinquetti nació en Verona y, según nos asegura con una cara muy seria, hace sólo 18 años.

—Mi carrera ha sido fácil.



—Nos hemos enterado que ha habido un romance pintoresco, ¿como ha sido?

Interrompe Papá Cinquetti: —Nada, nada; mi hija nunca se ha enamorado de nadie. Lo que pasa es que un potentado de Alejandría, un señor un más de 58 años, quiso poco mas o menos que comprar a mi hija para hacerla su esposa. Tengo incluso un documento firmado en el que se compromete a pagarme doscientos cincuenta mil dólares si consiento que mi hija se case con él.

Cigliola se rie con ganas y dice: "Quién sabe, a lo mejor hacemos una buena pareja". Después añade: "No tengo novio por ahora".

Una retrada a punto... Te desearios, Cigliola, mucha suerte y mucha felicidad y que sigas tu triunfante carrera creando tiernos idilios... con permiso de papá.

Miguel RIERA

### La canción tiene su letra

Nuevo éxito del "Duo Dinámico". Con el complacemos a María Esther, Marisa, Marisol, Conchita, María del Carmen e Isabel. De nada, guapas.

#### «Buena, ama y canta»

Sueña, que llego a tu lado el amor deseado y será de verdad.

Ama, que el amor es guía que te aparta un día de la soledad.

Si sigues mi consejo tal vez vivirás mejor aquí yo te lo digo soñar, amar, cantar y nada más.

Canta, que las penas huyen a la fe destruyen siempre sin piedad. Por siempre sueña ama, canta, mi amor.

No me han sucedido cosas importantes que se puedan contar; sólo puedo asegurar que estudio muchísimo, pues siempre me acompaña mi profesor de música con el que doy cuatro horas diarias de clase.

—Cigliola, ¿no te asusta el paso del tiempo? ¿Qué pasará el día que no puedas decir "Non ho fetá"?

—Es algo que no me preocupa lo más mínimo; pienso seguir cantando hasta que el público quiera, y si llega un momento en que me dicen basta, me iré feliz de haber vivido unos meses o unos años maravillosos.

Sus respuestas son sinceras y espontáneas.

### Semilla de guisante Lincoln

Procedente de cultivos en Aragón, desinsectada, seleccionada y preclorada por el INPSS.

Ofrece: URIBER, Sociedad Anónima, Predicadores, 10, TEL. 22097, ZARAGOZA.

### REPRESENTANTE

se necesita, introducido, en ramo del automóvil, para Logroño y provincia. Preferible con medios de locomoción propios. Escribir con referencias a PUBLICIDAD LyN, núm. 350. — Pedro María R R, 26. — ZARAGOZA

vea el programa con **INTER**

**RADIO Y T.V.E.**

E A J-18 RADIO RIOJA PROGRAMAS PARA HOY

A las 9:30: Programas y las mañanas de Radio Rioja. 11:55: Ave María, rezo del Angelus, pérdidas y el tiempo. 12:45: La ruta del Sol Poniente. 13:30: Música de España. 13:55: Hoy canta... 14:00: Recordando canciones. 14:15: Teclas sonoras. 14:30: Radio Nacional. 14:45: Cartelera. 14:50: Un hombre a través de sus anécdotas. 14:55: El día de hoy. 15:05: Ronda de festivales. 15:20: Música para Vd, señora. 16:05: Bombones vieneses. 16:30: Historias de un príncipe. 17:05: Emisión del adherido. 17:10: "María y María". 17:30: "Fray Martín de Porres". 18:00: Viaje por España. 18:35: "Johnny vuelve a casa". 18:05: Santo Rosario. 19:30: "El trozo vacío". 19:55: Emisión del adherido y pérdidas. 20:10: Romanzas y canciones. 20:45: Media hora contigo. 21:50: Noticiero local. 21:55: Intermedio musical. 22:00: Radio Nacional.

**TELEVISION**

**Sobremesa.** — A las 2:15: Avance de Telediario. 2:17: Primera página. 2:30 Búsqueda su pareja (concurso). 3:00: Telediario. 3:20: Telecrónica nacional. 3:30: Para vosotras: El mundo de los niños. 3:40: Se le fue el novio (capítulo IV). 4:00: Final del programa.

**Tarde.** — A las 4:01: Dibujos animados. 4:10: Caravana. Telefilm seriado.

**Infantil.** — A las 5:00: Recreo. Entretenimiento para chicos y grandes, con Boliche y Chapinete. 6:00: A media voz.

**Noche.** — A las 7:30: Avance de Telediario. 7:32: ¡Barco a la vista! Telefilm seriado. 8:00: Don gato. Telefilm de dibujos animados. 8:40: La familia por dentro. 8:55: Mundo ligero. 9:00: El séneca, de José María Pemán. 9:30: Telediario. 9:50: El tiempo. 9:55: Minutos musicales. 10:00: En directo, retransmisión. 11:00: La hora once. Telefilm seriado. 12:00: Telediario. 12:25: Medianoche. 12:30: Cierre.

¡Suscríbese a NUEVA RIOJA!

### DELEGACION PROVINCIAL

organizadora acreditada Compañía Seguros y Reaseguros, con cartería provincial LOGROÑO. Sueldo, comisiones, ingresos progresivos incremento producción zona. Escribir: FONTAN Publicidad - C. Coso, 34 Referencia 789. — ZARAGOZA

## LOS TOROS

### Inauguración oficial del Club Taurino de Arnedo

Aunque desde hace algún tiempo viene desplegando sus actividades y se halla realmente constituido como entidad taurina, va a ser el próximo domingo, día 21 de junio, cuando el Club Taurino de Arnedo va a ver realizados sus deseos de contar con domicilio social e instalaciones propias, con la inauguración oficial de los mismos.

Para ello, el simpático y entusiasta club arnedano ha organizado una serie de actos que comenzarán con una misa, a las once de la mañana, en la Parroquia de Los Santos, oficiada por el capellán de la entidad taurina, reverendo señor don Felipe Abad.

Club Taurino de Arnedo han de disfrutar en grande. Enhorabuena.

**LOS ESTOQUES DE "TININ"**

Para hacer su presentación celebrada el pasado domingo en nuestra capital, José Manuel "Tinín" tuvo el capricho de pedir prestados sus estoques al que fue novillero vicentino Enrique Orive, actualmente residente en Vitoria.

Decía "Tinín" que esos estoques estaban "acostumbrados" a dar grandes estocadas —efectivamente, Orive gozó justa fama de estoqueador excepcional— y quería comprobar si —en tarde para él de tanto compromiso— los aceros conservaban su "virtud".

Efectivamente, las espadas de Orive viajaron de la capital alavesa a la nuestra. Y con ellas dio José Manuel los estocadas "hasta la ganaza", una a cada uno de sus novillos.

Bien se portaron los estoques de Enrique Orive en su "reaparición" en los ruedos.

Claro que, hay que ver con qué ganas y con qué dureza les empujó "Tinín". Así, cualquiera.

Por la tarde, a las dos, se celebrará un banquete en el Hotel Comercio y, terminado éste, habrá en la plaza de toros una entretenida fiesta de tiento y berraje de las reses del popular ganadero don Policarpo Lozano. Todos los actos serán amenizados por la excelente banda arnedana "Ceiso Díaz".

Un día, en fin, completísimo y lleno de atractivos, durante el cual socios e invitados del

F. C. ¡¡AMA DE CASA!!

El Montepío Nacional del Servicio Doméstico fomenta la permanencia de las servitoras domésticas en la misma casa, en beneficio de ambas partes, concediendo PREMIOS DE CONSTANCIA

### Ateneo. Hoy

Continúa de 4:30 a 12:30 (Aut. mayores 18 años) ULTIMO DIA GRAN FUNCION FEMINA Precio ticket: 5 pesetas PROGRAMA DOBLE EXTRAORDINARIO

1. — Reestreno de una película excepcional:

«BAHIA DE PALMA» Con Arturo Fernández y Elke Sommer

EN EASTMANCOLOR 2. — ESTRENO del film de un tema flagelante, denunciador, que en la forma no regatea los extremos:

«EL MILAGRO DE MALAQUIAS»

Con Horst Bollman, Richard Münch y otros excepcionales artistas alemanes Director: Bernhard Wicki PASES APROXIMADOS: Bahía de Palma, a las 4:30 y 8:30, y Milagro Malaquias, a las 6:20 y 10:30

### CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS CINE

- El mayor espectáculo del mundo ... 3
- El último de la lista ... 2
- El sabor de la venganza ... 3
- Orquídea negra ... 3
- El milagro de Malaquias ... 5/c
- Canción de juventud ... 2
- Bahía de Palma ... 3
- Así era Pancho Villa ... 3
- Duelo en el barro ... 3
- Allas variedades ... 3-R
- Quiero vivir ... 3-R
- Los viajes de Gulliver 1 ... 2
- Un paso al frente ... 2
- Piso de soltero ... 5/c
- Un sombrero lleno de lluvia ... 3-R
- Caperucita y sus tres amigos ... 1
- ¿Chico o chica? ... 1

Los números que figuran a continuación de cada título expresan a la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos: 1.-Todos, incluso niños. 2.-Mayores de 14 años. 3.-Mayores de 18 años. 3R.-Mayores de 18 años, con reparos. 4.-Gravemente peligrosa.

**Diana** Aut. para mayores de 16 años Continúa de 4:30 a 12:30 Aquella mujer le había engañado y ahora la tenía inmovil ante el cañón de su pistola

«ALTAS VARIEDADES» Christian Marquand, Agnes Laurent y Angel Aranda Y el colosal reestreno «¡QUIERO VIVIR!» Susan Hayward-G. Mulligan HORARIO APROXIMADO: Estreno: 4:30-7:45 y 11. Reestreno: 6:00 y 9:20.

**Olympia** Aut. para todos los públicos Continúa de 4:30 a 12:30 HOY y MAÑANA ULTIMOS DIAS

La película mas asombrosa de la historia del cine «EL MAYOR ESPECTACULO DEL MUNDO» TECHNICOLOR Charlton Heston y James Stewart Pases aprox. de la película: 4:40-7:20 y 10.

**ALHAMBRA** Aut. para todos los públicos Continúa de 4:30 a 12:30 ¡SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE!

1. — La apasionante película UN PASO AL FRENTE En technicolor Con Germán Cobos, Charito Maldonado y José Campos 2. — El colosal film de aventuras maravillosas LOS VIAJES DE GULLIVER Technicolor Con Kerwin Matthews y Jo Morrow

**FRONTON** Aut. mayores de 16 años Continúa de 4:30 a 12:30

1.—CLAMOROSO EXITO de la apasionante película de Oeste americano EL SABOR DE LA VENGANZA Technicolor - Cinemascope Con Richard Harrison, Gloria Millan y Roberto Hundar 2.—El maravilloso reestreno ORQUIDEA NEGRA Con Sofia Loren y Anthony Quinn Pases aprox. del estreno, a las 4:30, 7:45 y 11, y del reestreno, a las 6:15 y 9:15

**RIALTO** Aut. TODOS los públicos Continúa de 4:30 a 12:30

1.—EXITO extraordinario. La máxima sensación cinematográfica del año EL ULTIMO DE LA LISTA Tony Curtis, Kirk Douglas, Burt Lancaster y Dana Wynter 2.— La deliciosa película CANCION DE JUVENTUD TECHNICOLOR Con Rocio Dürkal Pases aprox. del estreno, a las 4:30, 7:45 y 11, y del reestreno, a las 6:15 y 9:15

**AVENIDA** Aut. mayores de 18 años Continúa de 4:30 a 12:30

¡DIVERTIDISIMO ESTRENO! LAS DIVERTIDAS AVENTURAS DE DOS "MOSQUEROS" DE LA SOLTERIA, VILMENTE VENCIDOS POR SU ENEMIGO: ¡EL MATRIMONIO! ALBERTO CLOSAS y CASSEN

Presenta una producción de **Balsasar**

**PISO DE SOLTERO**

EASTMANCOLOR

UN NUEVO Y REVOLUCIONARIO COCTEL DE HUMOR

Completará el programa el excepcional reestreno «Un sombrero lleno de lluvia» CINEMASCOPE Con Eva Marie Saint, Don Murray y Anthony Franciosa Pases aprox. del estreno, a las 4:30-7:45 y 11. Reestreno, 6:15 y 9:15

### ¡HOY! MODERNO

Continúa de 4:30 a 12:30 ¡Programa doble! APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS

1.—ESTRENO! ¡A gozar y a gritar con las nuevas aventuras de la encantadora "Caperucita Roja" en el film en "COLOR"

**CAPERUCITA TRES AMIGOS**

2. — El magnífico reestreno «CHICO O CHICA?» Con Gracita Morales, Fulgencio y Melni Castro

### ¡HOY! BRETON

Continúa de 4:30 a 11:30 ¡Programa doble! Aut. mayores de 16 años

1.—ULTIMO DIA en pleno éxito! Un film de emocionantes aventuras en color

Así era Pancho Villa Con Pedro Armendáriz

2. — ¡Un film de emoción y acción sin respiro, en el duro escenario de Montaña. DUELO EN EL BARRO

Cinemascope - Technicolor Con Don Murray, Richard Egan y Patricia Owens (Durante los días 20 y 21 del actual) SABADO y DOMINGO GRAN COMPANIA de REVISTAS del maestro CABRERA. Con QUIQUE CAMOTRAS.

**ALQUILERES**  
**PLANTAS BAJAS.** — En Var. de Colón, Gran Vía, de Villamediana, 12 Lirio, Santa Isabel, Menéndez y Pelayo, Somosierra y otros sectores.  
**COCINAS.** — En Vara de Rey y Pío XII.  
 Informes: REMON. C./ M. Mata, 2, 2.º Espolón.

**PISOS - PISOS.**  
 En Vara de Rey n.º 60 y 62, compuestos de 5 y 6 habitaciones, calefacción central, parquet en las habitaciones principales, cocinas eléctricas y de gas, termos eléctricos, cuarto trastero y otros extras. Exentos y con facilidades.  
 En V. de Rey, esquina a P. Galdós: Pisos de 5 habitaciones, cocinas eléctricas y de gas, calefacción central, parquet en las habitaciones principales y terrazo de 1.º calidad en cocinas y servicios, dos cuartos de baño, toallas exteriores; solanas espendidas, ascensor subida y bajada. Exentos y con facilidades.  
 En otros sectores, de 3, 4 y 5 habitaciones, más servicios, con y sin ascensor. Con entrada a convenir. Resto, 10 años. Exentos. Al mediocidio y exteriores.  
 Informes: REMON. C./ M. Mata, 2, 2.º Espolón.

**LA MEJOR MAQUINA DE CAFE DEL MUNDO DESDE 1912**  
**LA CIMBALI**  
 — SIN AVERIAS —  
 Poseerla es un orgullo; ¡todos la conectan! Infórmese, pero... de quien tenga una  
**CORTADORAS DE FIAMBRE**  
**BIZERBA**  
 — ALEMANA —  
 TELEFONO 1483 LOGRONO

**Importante empresa, radicada en Pamplona, precisa PERITOS TEXTILES**  
 Libres de servicio militar  
 PUESTOS DE RESPONSABILIDAD  
 SITUACION DE PORVENIR  
 Escribir con curriculum vitae, indicando pretensiones, a  
**MANUFACTURAS ARGA, S. A.**  
 Avenida de Rontesvalles, 4. PAMPLONA

**Suscríbese a NUEVA RIOJA**

**DINERO AL 4 %**  
 Facilito cualquier cantidad en primeras hipotecas sobre casas en construcción o construidas, fincas rústicas, mejoras de las mismas, etc., etc.  
 Plazo corto y largo.  
 Informes: REMON. C./ M. Mata, 2, 2.º Espolón. (Agencia Oficial de Préstamos para el Banco Hipotecario de España)

**SOLARES**  
 En zona industrial: Vendo desde 500 a 4.000 ms.2 en sitios inmejorables y en varias carreteras generales, con 20'50 y 250 metros de frente.  
 Para construcción: Vendo o cedo por obra en calles de Huesca, Pérez Galdós, San Adrián y otros sectores.  
 Informes: REMON. C./ M. Mata, 2, 2.º Espolón.

**FINCAS RUSTICAS**  
 Vendo en la carretera de Soria, con frente de 300 metros, finca de 110 fanegas, regadio, libre de colonos y a 3 kilómetros del Espolón. Otra en carretera general, a un kilómetro de Santo Domingo, de 300 fanegas, regadio, coto redondo, con 1.000 metros frente a carretera general.  
 Informes: REMON. C./ M. Mata, 2, 2.º Espolón.

**CHALETS**  
 Vendo en la carretera de Soria, cercados con dos y tres fanegas, casa Sres. de dos plantas, a dos kilómetros del Espolón.  
 Informes: REMON. C./ M. Mata, 2, 2.º Espolón.

**PLANTAS BAJAS**  
 Vendo plantas bajas en Vara de Rey, Santa Isabel, 12 Lirio, Pérez Galdós, esquina a V. de Rey, desde 20 a 1.500 ms.2, con facilidades.  
 Informes: REMON. C./ M. Mata, 2, 2.º Espolón.

**Chalets señoriales**  
 Vendo en la carretera de Soria, a un kilómetro de la capital, compuesto de siete amplias habitaciones, dos cocinas, despensa, armarios empotrados, tres cuartos de baño, galerías (mediodía), terraza amplia. Todas las habitaciones están amuebladas. Tiene un frente de 65 metros a dicha carretera, con un total de 4.000 metros. Dispone también de dos pabellones, con una renta de 4.500 pesetas.  
 Otro en la misma carretera y a un kilómetro de la capital, compuesto de nueve hermosas habitaciones, dos cocinas, despensas, armarios empotrados, terrazas. Todas las habitaciones están amuebladas y con gran lujo, además de tener cuatro cuartos de baño. Dispone la finca de dos fanegas y media, jardines, teléfono, garaje y casa para el guarda de la finca, compuesta de cuatro habitaciones y otros servicios...  
 Informes: REMON. Muro de la Mata, 2, 2.º

**FINCAS Y TRASPASOS**  
**SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA**  
**MARTINEZ** vende 16.000 m.2 terreno para gran industria. Valor, cuatro millones de ptas.  
**MARTINEZ** vende en la Estrella 8.000 m.2 para industria. Valor, millón y medio de ptas.  
**MARTINEZ** vende huertas de 2, 3 y 4 fanegas, con y sin viviendas.  
**MARTINEZ** vende en carretera Burgos solar 2.300 m.2, con frente carretera y calle habitada en el fondo, para viviendas y pabellones industriales. Valor, dos millones de pesetas.  
**DINERO** para construcciones al 4 %, exente de impuestos Hacienda para 10 a 30 años.  
**UNICA** Agencia de Préstamos Hipotecarios Generales Martínez Bretón, 14. Teléfono 1181.  
**OPORTUNIDAD** difícil de presentarse. Vendo tienda, situada en sitio comercial y de gran tránsito, capacidad unos 100 m.2, y piso 1.º encima, señorial de mayor capacidad, todo exterior. Daré libre. Precio de verdadera oportunidad. Llaves Poza Mola, 33, 1.º.  
**VENDO** tienda libre, en barriada de grandísimo porvenir, paz de negocios y, si se quiere, piso primero encima. Precio de ocasión. Llaves Poza. General Mola, 33, 1.º.  
**VENDO** casa en General Mola. Consta de cuatro pisos y tienda. Entregaré tres pisos libres Enseña Poza. Oportunidad.  
**PRECISO** finca de 1.000 a 1.500 fanegas de tierra de secano, junta o en partidas no distantes unas de otras. Manden datos al Agente Colegiado señor Poza. General Mola, 33, 1.º. Logroño.

**NAVE INDUSTRIAL**  
 TOLERADA, SE VENDE, BIEN SITUADA  
 TELEFONO 3275

**TRILLADORA** Ajuria núm. 1, con elevador y lanzapajas, vende Ignacio Muga, en Villalba de Rioja.  
**COCHE** niño en buen estado y muy barato. Traje de caballero, sin estrenar; sala de estar, tipo colonial, y mueble-cama. Urgente venta. Razon, Calvo Sotelo, 10, tercero derecha.  
**SEGADORA**-atadora seminueva, vende Vda. de Matias Ubi, en Entrena.  
**BUENA INVERSION!** Vendo efectos aceptados toda garantía, buen interés. Razon, Nueva Rioja.  
**TALLER** reparaciones de sombreros E. Lacalle. Trabajos en el día, garantizados. Pasamos a domicilio. Mayor 98.  
**OPREZO** camión de 8 ton. para transportar a precio económico. Rutaz, Tudela o Zaragoza. Zulueta.  
**AZULEJOS** blancos 20 x 20 y 15 x 15 en color puertas y ventanas. A. Arenzana, 11 de Junio, 1 y 3. Teléfono 1913.  
**REPARACION** toda clase maquinaria. Trabajos tornos. Alonso Norie, 30.  
**SE ENSEÑA** el oficio de sastré gratuitamente. Bretón, 32.  
**MAQUINAS** de escribir nuevas y ocasión, vende Mecanografía. Alquiler. Reparaciones Villate, Murrieta, 2.  
**COSECHADORA** artrastrada Santana, perfectas condiciones de trabajo, vende Luis Torrealba, en Fuemmayer.  
**BASCULA** de 250 kgs, en buen estado. Carretera del Cristo, 3, bajo.  
**TRILLADORA** Ajuria núm. 1, tres campañas; segadora Alpuerna de 6 pies, y moto Guzzi seminueva, vende Domingo Castillo, en Briones.  
**COMEDOR**, dormitorio y cocina eléctrica "Edesa", se vende, Razon, Gallarza, 3, 2.º.  
**VARIOS**  
**TUBOS** para saneamientos, calefacciones, forjados por resistencia eléctrica en negro y galvanizados, con accesorios. Pedalos en Tuberias Ruffor, Calle Libertad, 14. Vitoria, teléfonos 1627 y 1266. Representante en Logroño, don José Raña Gil, calle Barriocepo, 19, 1.º. Teléfono 2096.  
**BOBINADOS** de motores, transformadores, reparaciones eléctricas en general. Miguel Horrales M. Murrieta Tiso 1229.  
**LAVADORAS**, reparaciones rápidas, garantizadas. Razon, teléfono 5361.  
**PERSIANAS** y cortinas Levolet y Kirsch, madera, plástico y metálicas. Fortunato Redón, Calle Gallarza núm. 14.  
**SACOS**, compra, venta y alquiler. Se cosen a máquina. Trav. de Palacio, 2. Teléfono 5472.  
**COSTURERA** a domicilio, se necesita. Jorge Vigón, 55, 1.º.  
**DISPONGO** local céntrico, con bonita representación y depósito; preferible ramo alimenticio. Razon, Avenida de España, 1, 2.º izquierda.

**El Salón del Mueble Muebles El Barato**  
 Muro de la Mata, 2. Tlf. 3222. EXTRAORDINARIA Y POPULAR REBAJA DE PRECIOS. Bretón de los Herreros, 25. - Tlf 2181

**ALQUILERES ANUNCIOS CLASIFICADOS**

**ALQUILERES**  
**PISO** 1.º amueblado, tres camas, baño, terraza, en Escuelas. Se cede temporada. Razon, Senda San Lorenzo, F. M. Tinoteo Sánchez.  
**PLANTAS BAJAS**, se alquilan áreas de 150, 250 y 400 m.2, buena situación. Mayor, 103, 3.º.  
**LOCAL**, se cede para negocio. Razon, Bodega La Virgen. Teléfono 3437.  
**PISO** céntrico, amueblado, tres camas, se cede temporada verano. Razon, calle del Ebro, 15, pasadizo izquierda.  
**NECESITO** tres camas desde mediados de julio hasta fin de agosto. Teléfono 6950.  
**HABITACIONES**, se ceden una a dos temporadas verano o solo invierno. P. Galdós, 18, bis, 2.º iz.  
**LOCALES** para industria o cuartos se ceden o venden. Razon, P. Galdós, 22, 1.º.

**COLOCACIONES**  
**MUSTAFADORES**, (crneros y Iredador, se necesitan. Beit, S. A. Camino Viejo de Alberite, 10. Oficina de Colocación. Referencia número 5.933.  
**OFICIAL** electricista de automóviles, necesita Sun Electric. Quijote de Llano, 4. Oficina de Colocación. Ref. núm. 6.431.  
**CRAPISTA** oficial de 2.º y pintor de 2.º, se necesitan. Rey Pastor, 27. Carrocerías. Oficina de Colocación. Ref. núm. 6.448.  
**APRENDIZ** de comercio, se necesita en Sastrería Royal. Muro del Carmen, 8. Oficina de Colocación. Ref. núm. 6.440.  
**CHICO** de 15 años en adelante, se precisa en Colchonera Americana. San Bartolomé, 10. Oficina de Colocación. Referencia número 6.038.  
**OBRAERO**, se necesita para franja. Bien retribuido. Camino Viejo de Alberite, Melchor Ramirez.  
**MEDIO** oficiales de modista, se necesitan en C. Sotelo, 5, 1.º derecha. Oficina de Colocación. Referencia número 6.470.  
**CHICO**, no importa edad, para finta. Oca. Oficina de Colocación. Ref. núm. 6.422.  
**JOVEN** administrativo, servicio militar cumplido, se ofrece tarde libre. Razon, Nueva Rioja.  
**VIAJANTE**, representante, se necesita para trabajar en esta provincia muebles metálicos de oficina. Escribir dando detalles a Nueva Rioja. Ref. M. M.  
**PONTANERO**. Se necesita oficial José Miguel Ollero, en Santo Domingo de la Calzada. Teléfono 230.  
**MODAS** Perla Alberto necesita oficial y ayudantes. Calvo Sotelo, 16, 4.º izquierda. Oficina de Colocación. Ref. núm. 6.484.  
**OFICIAL** para taller maquinaria agrícola en Mendavia (Navarra), se necesita. Razon, viuda de Martín Pison, en el mismo.  
**CHICOS**, se necesitan de 14 a 16 años. Calzados Barco. Alcázar de Toledo, 29. Oficina de Colocación. Referencia n.º 6.489.

**PINTOR**, se necesita en Carrocerías "Ebro", Avenida Colón n.º 38. Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.490.  
**JOVENES** de 18 a 25 años, se precisan en La Alemana. Vara de Rey, 24. Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.491.  
**CALDEREROS** 1.º, se necesitan dos para fabricación maquinaria obras, buena retribución y casa gratuita. Industrias Lebrero, S. R. C. Milagro (Navarra).  
**PERSONA** con carnet 2.º para motocarro de reparto, se necesita para un mes, conociendo calles Logroño. Informes, calle Cigüeta, 18, 1.º. Oficina de Colocación. Referencia n.º 6.492.  
**APRENDIZ** y oficial, se necesitan en Taller Mecánico de Marcos Burgos. Mayor, 6. Oficina de Colocación. Ref. núm. 6.492.  
**APRENDIZAS** 1.º, 2.º y 3.º, y ayudanta de oficial, se necesitan en Sastrería Palacios. Bien retribuidas. Oficina de Colocación. Referencia núm. 6.451.  
**CHICA** para mostrador y aprendiz para cafetería, se necesitan. Razon, Cafetería Bahía. Oficina de Colocación. Referencia número 6.498.  
**CAMARERAS**, se precisan Hotel Comercio. Oficina de Colocación. Referencia número 6.494.  
**REPRESENTANTE** calendarios fútbol, etc., se necesita en Logroño. Apartado 150. Vitoria.  
**BARNIZADOR**, se necesita en Muebles Vitoria. República Argentina, 38. Oficina de Colocación. Referencia número 6.500.  
**APRENDIZ** oficina de 15 a 16 años, precisa importante empresa de esta capital. Bachiller elemental o amplia cultura general. Informes en Oficina de Colocación. Ref. n.º 6.501.  
**CRUADO** para granja, se necesita. Informes, Comestibles Cenzano. Avda. de Colón, 4.  
**SERVICIO DOMESTICO**  
 Sirvienta, se necesita con Informes. Mz-Zaporta, 9, 2.º d.  
 Sirvienta, se necesita en Mercadería "Elo". Gral. Mola, 48.  
 Sirvienta, se necesita. Buen sueldo. Calvo Sotelo, 31-C, 3.º iz.  
 Sirvienta, se necesita en Miguel Villanueva, 9, 4.º dcha.  
 Sirvienta, se necesita. Gral. Mola, 70 (Tienda).  
 Chica o asistente, se precisa. Jorge Vigón, 11 5.º derecha.  
 Niñera, se necesita. Buen sueldo. M. Villanueva, 6, 7.º d.  
 Sirvienta, se necesita para matrimonio solo. Murrieta, 5, primero derecha.  
 Sirvienta, se necesita, buen sueldo. Avenida de Portugal, 17, segundo izquierda.  
 Asistente bien retribuida, se necesita. Calvo Sotelo, 22, 2.º.  
 Sirvienta, se necesita para Pamplona. Buen sueldo. Razon, Gral. Franco, 4, 1.º derecha.  
 Sirvienta, se necesita. D. de la Victoria, 6, 1.º d. Tel. 2595.  
 Asistente, de 10 a 12. Buen sueldo. V. de Rey, 11, 1.º dcha.  
 Señora o chica, se necesita. Razon, Gallarza, 22.

**Sirvienta** o asistente, se necesita. Buen sueldo. Gallarza número 12, 1.º.  
 Doncella no muy joven para señora sola, se necesita. Razon, Bretón de los Herreros, 31, 1.º dcha, de 3 a 5.  
 Señora para niños, se necesita. M. Villanueva, 9, 4.º d.  
 Asistente, se necesita. Somosierra, 1, quinto derecha.  
 Muchacha que sepa de cocina, se necesita. Sueldo, 1.800 pesetas. Razon, Calvo Sotelo, 28, 1.º derecha.  
 Señora o chica para una niña de ocho años, mañana y tarde. Marqués de Vallejo, 19, tienda.  
 Chica para tres, se necesita en General Mola, 45, 2.º izqda. Presentarse de 2 a 4.  
**COMPRAS**  
**JOYAS**, oro, plata, platino y monedas antiguas, compra. Jovita Vda. de Jausi. Mola, 112.

**PARAJA** de buyes de trabajo, pelo negro, en buenisimas carnes, de 7 a 8 años, vende Timoteo Mangado, en Villa de Ocon.  
**HUEVOS** 70 a 80 gramos, Castellana blanca gigante, Castellana negra gigante. No padecen enfermedades respiratorias. Masía de San Agustín. Informes: Comercial Avicola Riojana. Vara de Rey, 27. Teléfono 5146.  
**OVEJAS**, 100 con corderos y pariendo, vende Fidel Hernández, en Cenicero.  
**HUÉSPEDES**  
**CAMAS**, se ceden tres, temporada verano. Precio a convenir. Razon, Nueva Rioja.  
**SE DESEA** un joven como en familia. Pensión, 50 pesetas. Razon, Martínez-Zaporta, 12, 3.º.  
**ADMITO** caballero, baño. Calvo Sotelo. Razon, Nueva Rioja.

**SEAT 600** y 1.400 P, camión Barreiros, 90 HP., urge venta. Razon, Bar Los Gabrieles. Teléfono 2043.  
**TALLERES ANTONIO** vende varios Seat 600, furgoneta Seat 1400-B (diesel), Dauphine y Fregate.  
**TALLERES ANTONIO** cambia su coche usado por otro nuevo, dándole las máximas facilidades.  
**TALLERES ANTONIO** evalúa sus vehículos y los garantiza por tres meses. Al comprar su vehículo, exija su carnet de garantía.  
**TALLERES ANTONIO** es representante de los camiones Saurer, Steyr, O. M. y Unic (entregas inmediatas).  
**TALLERES ANTONIO**. Reparaciones en general, lavado y engrase a presión, servicio permanente. Castroviejo, 21. Teléfono 4945.  
**VESPA**, siempre en vanguardia de la técnica.  
**VESPA**, los modelos 1964 destacan por su avanzada técnica y por su línea de distinguida personalidad.  
**VESPAS** son 70 de cada 100 scooters matriculados (según los últimos datos oficiales de la Jefatura Central de Tráfico).  
**VESPA**. Agencia para Logroño y su provincia, Calvo Sotelo, 23.  
**VESPA** y Vespacar, dos productos acreditados en el mundo entero.  
**VESPACAR**, el Car más vendido en el mundo.  
**VESPA** y Vespacar, entregas inmediatas y con garantía de un año. Agencia para Logroño y provincia, Cabodevilla Hnos. Calvo Sotelo, 23.  
**MONTESA** 91, vende particular. Razon, Garaje Aldonza.  
**SEAT 1.400 B**, buen estado, vende Montaña. Teléfonos 3477 y 4574.  
**OCASION**: Se vende plataforma volquete, llantas de goma, para 1.500 kilos, metálica, construida en carrocerías Calvo, con menos de 100 kms. de uso, por compra de tractor. Fernandez Fernández de Bobadilla, en Arnedo.  
**COCHE** niño, se vende, Avenida de España, 11, 2.º tardes.  
**COCHE** 9 plazas, radio, se vende en 13.000 pts. Teléfono 3653.  
**LAMBRETTA** 125, se vende o cambia por otra más pequeña. Razon, Manzaneda, C. R., 2.º izquierda.  
**SEAT 1400-C**, perfecto estado, se vende. Razon, teléfono 10. Villamediana.  
**CAMION** Chevrolet, motor Perkins, 6 toneladas; furgoneta Sava, motor Barreiros, 3 toneladas; y furgoneta Seat 1400-B, se venden. Razon, Harinas Azofra. Teléfonos 1868 y 4124. Logroño.  
**SEAT 600**, "Candina" o "Gordini", en buen estado, compra. Razon, Teófilo Muro. Taller mecánico. Arnedo.  
**SEAT 1.400 B**, vende Manuel Corral, en Cenicero.

**TRILLADORA** Ajuria núm. 1, con elevador y lanzapajas, vende Ignacio Muga, en Villalba de Rioja.  
**COCHE** niño en buen estado y muy barato. Traje de caballero, sin estrenar; sala de estar, tipo colonial, y mueble-cama. Urgente venta. Razon, Calvo Sotelo, 10, tercero derecha.  
**SEGADORA**-atadora seminueva, vende Vda. de Matias Ubi, en Entrena.  
**BUENA INVERSION!** Vendo efectos aceptados toda garantía, buen interés. Razon, Nueva Rioja.  
**TALLER** reparaciones de sombreros E. Lacalle. Trabajos en el día, garantizados. Pasamos a domicilio. Mayor 98.  
**OPREZO** camión de 8 ton. para transportar a precio económico. Rutaz, Tudela o Zaragoza. Zulueta.  
**AZULEJOS** blancos 20 x 20 y 15 x 15 en color puertas y ventanas. A. Arenzana, 11 de Junio, 1 y 3. Teléfono 1913.  
**REPARACION** toda clase maquinaria. Trabajos tornos. Alonso Norie, 30.  
**SE ENSEÑA** el oficio de sastré gratuitamente. Bretón, 32.  
**MAQUINAS** de escribir nuevas y ocasión, vende Mecanografía. Alquiler. Reparaciones Villate, Murrieta, 2.  
**COSECHADORA** artrastrada Santana, perfectas condiciones de trabajo, vende Luis Torrealba, en Fuemmayer.  
**BASCULA** de 250 kgs, en buen estado. Carretera del Cristo, 3, bajo.  
**TRILLADORA** Ajuria núm. 1, tres campañas; segadora Alpuerna de 6 pies, y moto Guzzi seminueva, vende Domingo Castillo, en Briones.  
**COMEDOR**, dormitorio y cocina eléctrica "Edesa", se vende, Razon, Gallarza, 3, 2.º.  
**VARIOS**  
**TUBOS** para saneamientos, calefacciones, forjados por resistencia eléctrica en negro y galvanizados, con accesorios. Pedalos en Tuberias Ruffor, Calle Libertad, 14. Vitoria, teléfonos 1627 y 1266. Representante en Logroño, don José Raña Gil, calle Barriocepo, 19, 1.º. Teléfono 2096.  
**BOBINADOS** de motores, transformadores, reparaciones eléctricas en general. Miguel Horrales M. Murrieta Tiso 1229.  
**LAVADORAS**, reparaciones rápidas, garantizadas. Razon, teléfono 5361.  
**PERSIANAS** y cortinas Levolet y Kirsch, madera, plástico y metálicas. Fortunato Redón, Calle Gallarza núm. 14.  
**SACOS**, compra, venta y alquiler. Se cosen a máquina. Trav. de Palacio, 2. Teléfono 5472.  
**COSTURERA** a domicilio, se necesita. Jorge Vigón, 55, 1.º.  
**DISPONGO** local céntrico, con bonita representación y depósito; preferible ramo alimenticio. Razon, Avenida de España, 1, 2.º izquierda.

**PARAJA** de buyes de trabajo, pelo negro, en buenisimas carnes, de 7 a 8 años, vende Timoteo Mangado, en Villa de Ocon.  
**HUEVOS** 70 a 80 gramos, Castellana blanca gigante, Castellana negra gigante. No padecen enfermedades respiratorias. Masía de San Agustín. Informes: Comercial Avicola Riojana. Vara de Rey, 27. Teléfono 5146.  
**OVEJAS**, 100 con corderos y pariendo, vende Fidel Hernández, en Cenicero.  
**HUÉSPEDES**  
**CAMAS**, se ceden tres, temporada verano. Precio a convenir. Razon, Nueva Rioja.  
**SE DESEA** un joven como en familia. Pensión, 50 pesetas. Razon, Martínez-Zaporta, 12, 3.º.  
**ADMITO** caballero, baño. Calvo Sotelo. Razon, Nueva Rioja.

**FINCAS**  
**HUERTA** pequeña de recreo, con piscina para baño, y solar urbano para edificar viviendas, se compra. Razon, teléfono 2181.  
**PISO** nuevo, económico, se vende libre. Razon, Cigüeta, 14, taller. Teléfono 5456.  
**TRES LOCALES** comerciales, propio negocio panadería, comestibles, pastelería, etc., y otro grande propio cafetería en zona gran porvenir, vendo directamente. Razon, Nueva Rioja.  
**PISO** nuevo en Beatos Mena y Navarrete, 4, entlo. d. de 3 hab., cocina-comedor, despensa y servicios, se vende libre. Razon, en el mismo.  
**PLANTA BAJA**, se vende exenta de contribución. Zona teatral. Razon, Oeste, 2, portería.  
**FINCA** de regadio de cuatro fanegas y media, se vende en Navarrete. Razon, Muro del Carmen, 7, 4.º. De 3 a 6 de la tarde.  
**SOLAR** céntrico, se compra para edificar. Teléfono 5206.  
**DOS PISOS** calefacción central, se venden. Razon, Calle Villamediana, 10, 1.º dcha.  
**GANADOS**  
**TERNEROS** de leche y comederos y vacas lecheras, se venden. Ctra. del Cristo, 19. Samar. Tfno. 3098. "Villa Almira" Valentín Pérez Revuelta.  
**TERNEROS** de cría, vende Angel Ortiz Cra. de Burgos. Cno. Carreil. Teléfono 2851.  
**TERNEROS** de cría y vacas de leche. Cayetano Lacalle, Cno. Noval, 3.  
**PIENSOS**, pulpa blanca y alfalfa empacada. Avenida de Navarra, 14, Santiago Zulueta.  
**TERNEROS**: Criados (sin leche) con "Papilla Lechal" Granja Maes "Aw Portugal, 1.  
**MACHO** de 8 años, a toda prueba, de buena alzada, vende Antonio Prado, en Alesanco.

**PERDIDAS**  
 Anillo de plata y piedra blanca de frente Instituto al Ayuntamiento. Se gratificará entrega, por ser recuerdo de familia, en Ensenada, 4. Tf. 1689.  
 Gafas graduadas de caballero, extraviadas el viernes día 12. Se gratificará su entrega en Castroviejo, 31, mercería.  
 Documentación de moto, tractor y carnet de conducir a nombre de Jesús Los Arcos. Gratificarán su aviso al teléfono número uno de Moreda.  
 Retes en saco de plástico con iniciales B. H. A. Se gratificará en Norte, 26. Angulo. Carpintería.

**TRASPASOS**  
**BAR** acreditado se traspasa por no poderlo atender. Razon, Nueva Rioja.  
**TIENDA** de ultramarinos, se traspasa muy barata, poca renta. Razon, teléfono 4054.  
**NEGOCIO** en plena marcha, se vende o traspasa por no poder atenderlo. Informes y datos, en Mercadería Elo. Gral. Mola, 48.  
**ZAPATEROS**: Traspaso taller de calzado a medida y reparación con máquinas, motor, materiales, herramienta y horma moderno, por no poderlo atender. San Juan, 36.  
**ALMACEN** de vinos, se traspasa por no poder atenderlo. Razon, San Gil, 8, 3.º izqda.

**VEHICULOS**  
**EL MAYOR** surtido en autorradios, modelos con frecuencia modulada. Osava Electricidad. General Mola, 19.  
**PRECEDENTES** de desguace, tenemos piezas seminuevas, precios de ocasión, de todas las marcas de automóviles. Montaña. Teléfonos 3477 y 4574.  
**PLATAFORMA** para transportar es un vehículo que desea, con máximas facilidades y mínimas entradas.  
**M. V.** cuatro tiempos, cuatro velocidades, modelo Sella 1964. Venta en Gopegui. Duquesa de la Victoria, 34.

**VENTAS**  
**BOLSOS** vestir, viaje y compra. Muchos modelos. Baratos. El Almacén. Sagasta, 14.  
**BULTACO** de 155 cc. Verías en Grijalba. Bretón, 13.  
**VENTAS**  
**BOLSOS** vestir, viaje y compra. Muchos modelos. Baratos. El Almacén. Sagasta, 14.  
**COSECHADORA** "Santana", extirpador de 9 rejas, arado de 2 discos, rastra 4 filas hierro, vende todo en perfecto estado. Justino Puras, en San Asensio.  
**COMEDOR** neo-clásico moderno, sin estrenar, se vende por traslado. 12 Lirio, 12, 2.º izq.  
**MAQUINA** de coser "Singer", seminueva, vende Lorenza Ruiz, en Grañón.  
**SEGADORA**-atadora "Pucena" 7 pies, para tractor, y selección pluma portátil, con motor bifásico, vende Manuel Grijalba, en Fuemmayer.  
**TRILLADORA** Ajuria T 80, en buen uso, a toda prueba, vende Marino Pineda, en Alesanco.  
**LAVADORA** secadora "Westinghouse", seminueva, se vende de ocasión. Buen precio. Razon, Vara de Rey, 17, bajo.  
**ATADORA** seminuevas garantizadas y baratas, vende varias Talleres Alútz, en Haro.

**TRILLADORA** Ajuria núm. 1, con elevador lanza-pajas, 18 m. de tubo, dos segadoras Mac Cormick Dervin núm. 6, con portagavilla y Trepot de 5. Seminuevas, vende Miguel Torrecilla, en Canillas.  
**SEGADORA** - atadora Mc Cormick n.º 3, muy económica. E. Murúa. Calvo Sotelo, 31. Logroño. Teléfono 3469.  
**SEGADORA** - atadora Alpuerna, dos campañas, vende Rafael Alonso, en Hervías.  
**SEGADORA** - atadora Mc Cormick n.º 7, nueva, bien de precio. E. Murúa. Calvo Sotelo, 31. Logroño. Teléfono 3469.  
**SEGADORA** - atadora Alpuerna, 5 pies, nueva, bien de precio, vende José Luis Fernández, en Galilea.  
**PLATAFORMA** gatoratoria con herraje de fachada, amasadora y cilindro, se vende muy económico. Señor Fernández, teléfono 4388.  
**SEGADORA** agavilladora, ruedas de goma, de una caballería, vende Félix Ruiz, en Párganos (Alava).

**TRILLADORA** Ajuria núm. 1, con elevador y lanzapajas, vende Ignacio Muga, en Villalba de Rioja.  
**COCHE** niño en buen estado y muy barato. Traje de caballero, sin estrenar; sala de estar, tipo colonial, y mueble-cama. Urgente venta. Razon, Calvo Sotelo, 10, tercero derecha.  
**SEGADORA**-atadora seminueva, vende Vda. de Matias Ubi, en Entrena.  
**BUENA INVERSION!** Vendo efectos aceptados toda garantía, buen interés. Razon, Nueva Rioja.  
**TALLER** reparaciones de sombreros E. Lacalle. Trabajos en el día, garantizados. Pasamos a domicilio. Mayor 98.  
**OPREZO** camión de 8 ton. para transportar a precio económico. Rutaz, Tudela o Zaragoza. Zulueta.  
**AZULEJOS** blancos 20 x 20 y 15 x 15 en color puertas y ventanas. A. Arenzana, 11 de Junio, 1 y 3. Teléfono 1913.  
**REPARACION** toda clase maquinaria. Trabajos tornos. Alonso Norie, 30.  
**SE ENSEÑA** el oficio de sastré gratuitamente. Bretón, 32.  
**MAQUINAS** de escribir nuevas y ocasión, vende Mecanografía. Alquiler. Reparaciones Villate, Murrieta, 2.  
**COSECHADORA** artrastrada Santana, perfectas condiciones de trabajo, vende Luis Torrealba, en Fuemmayer.  
**BASCULA** de 250 kgs, en buen estado. Carretera del Cristo, 3, bajo.  
**TRILLADORA** Ajuria núm. 1, tres campañas; segadora Alpuerna de 6 pies, y moto Guzzi seminueva, vende Domingo Castillo, en Briones.  
**COMEDOR**, dormitorio y cocina eléctrica "Edesa", se vende, Razon, Gallarza, 3, 2.º.  
**VARIOS**  
**TUBOS** para saneamientos, calefacciones, forjados por resistencia eléctrica en negro y galvanizados, con accesorios. Pedalos en Tuberias Ruffor, Calle Libertad, 14. Vitoria, teléfonos 1627 y 1266. Representante en Logroño, don José Raña Gil, calle Barriocepo, 19, 1.º. Teléfono 2096.  
**BOBINADOS** de motores, transformadores, reparaciones eléctricas en general. Miguel Horrales M. Murrieta Tiso 1229.  
**LAVADORAS**, reparaciones rápidas, garantizadas. Razon, teléfono 5361.  
**PERSIANAS** y cortinas Levolet y Kirsch, madera, plástico y metálicas. Fortunato Redón, Calle Gallarza núm. 14.  
**SACOS**, compra, venta y alquiler. Se cosen a máquina. Trav. de Palacio, 2. Teléfono 5472.  
**COSTURERA** a domicilio, se necesita. Jorge Vigón, 55, 1.º.  
**DISPONGO** local céntrico, con bonita representación y depósito; preferible ramo alimenticio. Razon, Avenida de España, 1, 2.º izquierda.

## Sucesos en el extranjero

### Dos mineros españoles muertos en accidente de trabajo en Suiza

#### Los rayos causaron nueve víctimas en Italia

**SAN BERNARDINO (Suiza), 17.** — Los mineros españoles Manuel Gutiérrez, de 27 años, de Jarilla, y Manuel Vasquez, de 39, de Erer de Alcántara, ambos pueblos de la provincia de León, han resultado muertos al ser alcanzados por un bloque de piedra desprendido de la boveda de la obra del túnel de San Bernardino en la que trabajaban.

Otros cuatro obreros, de nacionalidad italiana, resultaron heridos.

#### MUERTOS POR RAYOS EN ITALIA

**ROMA, 17.** — Nueve personas resultaron muertas y siete heridas por rayos durante las tormentas que han azotado Italia en el día de hoy.

Cerca de Siena, en la Italia Central, una centella mató a cuatro personas e hirió a otras seis cuando se encontraban en su cabaña.

En la zona de Nápoles, tres niños fueron alcanzados y muertos por el rayo, mientras que otro resultó con quemaduras en Lucera, cerca de Bari, por su parte, a dos campesinos también los alcanzó y mató una hipso eléctrica.

#### CONSECUENCIAS DEL TERREMOTO EN JAPON

**TOKIO, 17.** — La agencia de noticias «Kyodo» ha publicado la lista de las víctimas del terremoto, que se elevan a 24 muertos, once desaparecidos y 563 heridos. Cerca de 27.000 edificios han resultado destruidos, dañados o gravemente afectados.

dos inundados, según la agencia. La oficina meteorológica de Tokio comunica que el área afectada ha sufrido otros cuatro terremotos más, pero que no se han producido daños.

#### INUNDACIONES EN EE. UU.

**OMAHA (Estados Unidos), 17.** — Las intensas lluvias han provocado inundaciones en los suburbios de esta ciudad y las aguas arrastraron automóviles y remolques de excursionistas. Se teme hayan perecido cinco personas.

Unas hermanas gemelas de un mes de edad, que hace muy poco habían sido traídas del hospital, se teme hayan perecido, ya que su vivienda móvil fue arrastrada por las aguas estrellándose contra un puente. Su madre permaneció tres horas subida a un árbol antes de que pudiera ser salvada. Un hombre que se encontraba en un sótano también se teme haya perecido, ya que las aguas penetraron en el local y lo inundaron.

#### ASESINATO EN ALABAMA

**FABIOUS (Alabama), 17.** — La señora Chisenall, de 21 años de edad, esposa de un maderero, ha sido hallada muerta, con un cinturón en torno a su cuello con los pies y las manos atadas bajo un arbusto.

Perseguido por la Policía y por un grupo de granjeros Johnny Beecher, el negro que raptó y asesinó a la señora

Chisenall, ha sido herido y tendido, a unos 24 kilómetros del lugar en que se halló el cadáver de la joven ama de casa.

Ha sido internado en un hospital de esta ciudad, herido en una pierna.

### Audiencias de S. E. el Jefe del Estado

**MADRID, 17.** — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar a los siguientes señores.

Don Castor Manzanera Holgado, teniente general, capitán general de la VII Región Militar.

Don José Carlos Alvarez Bouza, general inspector del Cuerpo de Máquinas de la Armada, a las órdenes del señor ministro de Marina.

Don Juan Díaz Criado, intendente del Aire en reserva.

Don José Pérez Llorea, general subinspector de la Armada, inspector general del Cuerpo de Sanidad de la Armada.

Don Carlos Subirán Martín-Phillos, general de brigada de Infantería, jefe de la Primera Agrupación de la División de Montaña Navarra número 62.

Don José Jáudenes Junco, contralmirante, jefe del sector naval de Cataluña y comandante militar de Marina de Barcelona.

Don Luis Gaya Fernández, inspector farmacéutico, inspector general y director del Servicio de Farmacia del Aire.

Don Eusebio Verda del Vado, coronel de Aviación retirado.

Don Enrique Blasco Salas, coronel médico retirado, acompañado de su hijo don Enrique Blasco Ruiz, alférez de complemento y doctor en Ciencias Económicas.

Don José Ramón Gavilán y Ponce de León, coronel de aviación, comandante del Ala de Caza número 1.

Don José Estrán López, capitán de navío, agregado naval a la Embajada de España en Washington.

Don Ernesto Machín Sánchez, coronel auditor del Aire, supernumerario.

Don José de la Torre Piñero, coronel de Infantería, jefe del Regimiento de Infantería la Victoria número 28.

#### AUDIENCIA CIVIL

Junta de la Asociación de Hidalgos a Fuero de España, presidida por el teniente general don Rafael Cavanillas.

Comisión del Consejo directivo del Real Automóvil Club de España, presidida por el duque de Montellano.

Don José Antonio Girón de Velasco.

Don Antonio Garrigues Díaz-Cañabate, embajador de España cerca de la Santa Sede.

Condesa del Castillo de Mota, delegada nacional de la Sección Femenina, acompañada de su

### Alonso Vega ofreció una comida al ministro de Comunicaciones argentino

#### Llegan a Bilbao el ministro de Obras Públicas y otras personalidades

**MADRID, 17.** — El ministro de la Gobernación, teniente general Alonso Vega, ofreció una comida de honor a su colega en materia de Comunicaciones de la República Argentina, señor Pagés Larraya.

El señor Alonso Vega pronunció unas palabras en las que formuló votos por la prosperidad de los pueblos hispano-americanos y muy especialmente por la Argentina y su presidente.

El señor Pagés Larraya expresó, en nombre propio y de su Gobierno, la más emotiva complacencia y sincera gratitud por las palabras del ministro español.

#### PERSONALIDADES EN BILBAO

**BILBAO, 17.** — El ministro de Obras Públicas, don Jorge Vígón Suerodiaz, y su esposa han llegado hoy por la tarde a esta capital para asistir a los actos conmemorativos del XXVII aniversario de la liberación de Bilbao.

También han llegado el director general de Seguridad, don Carlos Arias; el capitán general de la I Región Militar, el capitán general de la VI Región Militar, teniente general don Manuel Marcide Odriozola, y el segundo jefe e intendente de la Casa Civil de Su Excelencia el Jefe del Estado, don Fernando Fuertes de Villavieja.

## DECLARACIONES DE LOPEZ RODO

(Viene de primera página)

to su interés por España. Otro factor favorable en la coyuntura actual es el exceso de divisas que tiene la República Federal y la necesidad de inversiones en el extranjero.

“Me han producido enorme satisfacción —sigue diciendo el señor Lopez Rodo— las declaraciones que he oído de latidos de empresarios alemanes en el sentido de que estiman preferible invertir capitales en nuestro país a que los obreros vayan a Alemania”.

#### LA APORTACION

Contestando a la pregunta de si es preferible inversión directa o a través de la Bolsa, ha dicho el comisario del Plan de Desarrollo:

“La mayor parte de las inversiones extranjeras se han

hecho, hasta ahora, a través de la Bolsa. Pero entiendo que para nuestro desarrollo es más conveniente la aportación directa del capital”.

#### OTROS PAISES

Sobre qué otros países han demostrado interés por el Plan de Desarrollo español, contesta:

Ya es conocida la atención dispensada por Inglaterra. Buena prueba de ello fue la Feria Industrial Británica que se celebró en Barcelona y la presencia del señor Heath, ministro inglés de Comercio Industrial y Desarrollo Regional. También Francia sigue con interés nuestro desarrollo y fue una clara manifestación el reciente viaje del señor Coty de Merville. Mañana celebrará una interesante entrevista con el señor Masse, comisario del Plan de Desarrollo francés.

## Nuevo material de perforación en Valdeajos

### No se suspenderán los sondeos en los mil quinientos metros alcanzados

#### Primer objetivo, localizar otra capa petrolífera interesante

**BURGOS, 17.** — La llegada de nuevo material de perforación al pozo petrolífero “Ayoluen-go 1”, de Valdeajos de la Lora, viene a ser como una confirmación de las noticias que hablan de reanudarse el sondeo, lejos de suspenderlos en los 1.500 metros alcanzados.

Concluidas las tareas de entubación y cimentación de las paredes, los cálculos determinan que esta última obra fraguará hoy, cosa que será verificada, lo mismo que la localización de

las juntas de entubado y de nuevas operaciones complementarias.

Tras ellos, es de esperar que inmediatamente se reanude el sondeo, incluso se dice que posiblemente esta misma noche.

El objetivo próximo puede ser el intento de localización de otra capa petrolífera interesante, cosa que de lograrse con éxito traería como consecuencia el tratar de unir o comunicarla con la primera.

De fuente muy digna de crédito nos ha llegado la noticia de que se piensa incluso en importar modernísimos trenes de sondeo que actúan sobre camiones y tienen la ventaja de una gran movilidad. Aparte de su rapidez de perforación son, desde luego, los más apropiados para abrir nuevos pozos hasta dar con el mismo nivel que corresponde a la primera capa descubierta. El propósito sería, por tanto, establecer en el más breve periodo de tiempo posible la verdadera dimensión del campo petrolífero de La Lora. Sin embargo, dado que tan importante material ha de venir del extranjero, posiblemente de los Estados Unidos, habrían de pasar semanas antes de tenerlo en disposición de empleo.

También se nos ha dicho que, aunque no se facilitan datos —pues la lógica reserva continúa—, los expertos de la compañía explotadora han efectuado cálculos basados en la presión y caudal del primer brote y otros factores respecto a la posible capacidad de la primera capa del pozo. Una de las razones, al parecer, de no aventurar cifras es que dichos datos se consideran provisionales y estarán lógicamente sujetos a correcciones impuestas por hechos posteriores. Por consiguiente, son secreto del sumario.

Quedamos a la espera de la reanudación del sondeo. Como queda señalado, todo parece indicar que es inminente.

#### DECLARACIONES DEL COMISARIO DEL PLAN FRANCÉS

Por su parte, el comisario del Plan de Desarrollo francés, señor Massé, ha indicado que está en marcha el cuarto Plan, que comprende desde 1962 a 1965, que pretende aumentar la producción en un 24 por ciento, es decir, a un ritmo del 5 por ciento anual, lo que se consigue en los dos primeros años, si bien con excesivo ritmo de subida de precios, lo que obligó al Gobierno francés a dictar medidas de estabilización.

Por lo que respecta al Plan español, el señor Massé ha hecho un elogio de los expertos que lo desarrollan. En cuanto a las relaciones comerciales entre los dos países, ha indicado que es preciso incrementar los intercambios de bienes de equipo por parte francesa y productos agrícolas, mineral de hierro y energía eléctrica por parte española.

“Como caso concreto del estrechamiento de las relaciones y porvenir económico de nuestros dos países —dice finalmente el señor Massé—, he de señalar que al proyectar nuestros autopistas lo hacemos calculando su prolongación a través de España”.

#### LOPEZ RODO SEÑALA LAS EXIGENCIAS DEL PLAN DE DESARROLLO A LOS DIRECTORES DE EMPRESAS PRIVADAS

**BARCELONA, 17.** — El comisario general del Plan de Desarrollo, don Laureano Lopez Rodo, ha intervenido en el III Programa Internacional del Instituto de Estudios Superiores de Empresa, abordando el tema de tanto interés para los directores de empresa como es el de conocer cuál debe ser su actitud y cómo deben inscribirse sus políticas y objetivos a las directrices del Plan para así hacer más eficiente su propia gestión y desarrollo industrial.

Las empresas del país en esa trayectoria pujante y ascendente del desarrollo deberán contemplar la modernización de sus equipos e instalaciones. El instrumento material debe estar a la altura del momento moderno.

Como exigencia de primera magnitud señaló el señor Lopez Rodo la formación de los cuadros directivos.

Otro aspecto a tener en cuenta, como exigencia del Plan a las empresas que lo realizan, es la rotura de su espíritu individualista y cerrado. La empresa española debe ver en las exenciones tributarias que se dan a las agrupaciones para fines de producción y comercialización de sectores y grupos, un camino hacia la mayor eficiencia.

Las aperturas hacia el exterior y el buscar asociaciones con empresas de otros países entrando en participación la considera óptima.

Finalmente señaló la importancia y beneficio conjunto empresarial de toda la sociedad, que aporta la implantación de nuevas empresas en las zonas fijadas como polos de desarrollo.

## Telegramas

de acá y de allá

—Paracaidistas franceses y tropas españolas han efectuado ejercicios conjuntos en el Paso de Somport.

—Por primera vez en 33 años ha nevado en el desierto de Kalahari, así como en el Sur y Sudeste de África.

—Pablo VI ha nombrado obispos auxiliares de Madrid a monseñor Romero Lema y monseñor Guerra Campo.

—Johnson ha ofrecido una cena a Jacqueline Kennedy, a la que asistieron los hermanos del ex presidente asesinado.

—Se aplaza el examen judicial de las facultades mentales de “Ruby”.

—Johnson y Dean Rusk apoyan la política de Erihard sobre la reunificación alemana.

—Su Santidad el Papa se ha reunido con los altos dignatarios de la Iglesia para rendir homenaje a la memoria del Pontífice Pio XI.

## EL TIEMPO

### Nubes de evolución, con riesgo de tormentas

Durante la noche de ayer hubo nubosidad abundante en el Norte de Galicia y Cantábrico. Por el día de ayer persistió la nubosidad en estas regiones, donde se registraron precipitaciones débiles o inapreciables. En las primeras horas de la mañana se mantuvo el cielo cubierto o muy nuboso en el Bajo Guadalupe. Por la tarde se observaron nubes de evolución en el Cantábrico Occidental y puntos del Duero y La Mancha, registrándose fenómenos tormentosos en Ciudad Real.

#### PREDICCIÓN PARA HOY

Continuará el cielo cubierto o muy nuboso en el Norte de Galicia y Cantábrico, con precipitaciones débiles o moderadas. Nubes de evolución en el interior, con riesgo de fenómenos tormentosos dispersos. Las temperaturas seguirán altas en los dos tercios meridionales de la Península.

#### TEMPERATURAS EXTREMAS

De España: Máxima, de 35 grados, en Cáceres y Badajoz, y mínima, de ocho, en Burgos.

En Madrid: Máxima de 30,6 grados, a las 1500 horas, y mínima, de 17,00, a las cinco.

## Doña Vicenta Remacha Roche

Viuda de don Daniel Rocandio  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER EN BURGOS, A LOS 77 ANOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad  
R. I. P.

Sus resignados hijos, don Heliodoro (Capitán de la Guardia Civil en Haro) y don Victoriano (Industrial en Burgos); hijas políticas, doña Pilar Martínez de Pinillos y doña Teresa Fernández, hermano, don Benito; nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

Haro, 18 de junio de 1964.

CONDUCCION DEL CADAVER. — HOY, JUEVES, a las DIEZ, desde Burgos a San Lorenzo de Yagüe (Soria) para la inhumación en el panteón familiar.